

A. M. D. G.

Annuaire

Collège de Saint-Boniface

1912-1913



Saint-Boniface, Man.

A. M. D. G.

COLLÈGE DE SAINT-BONIFACE

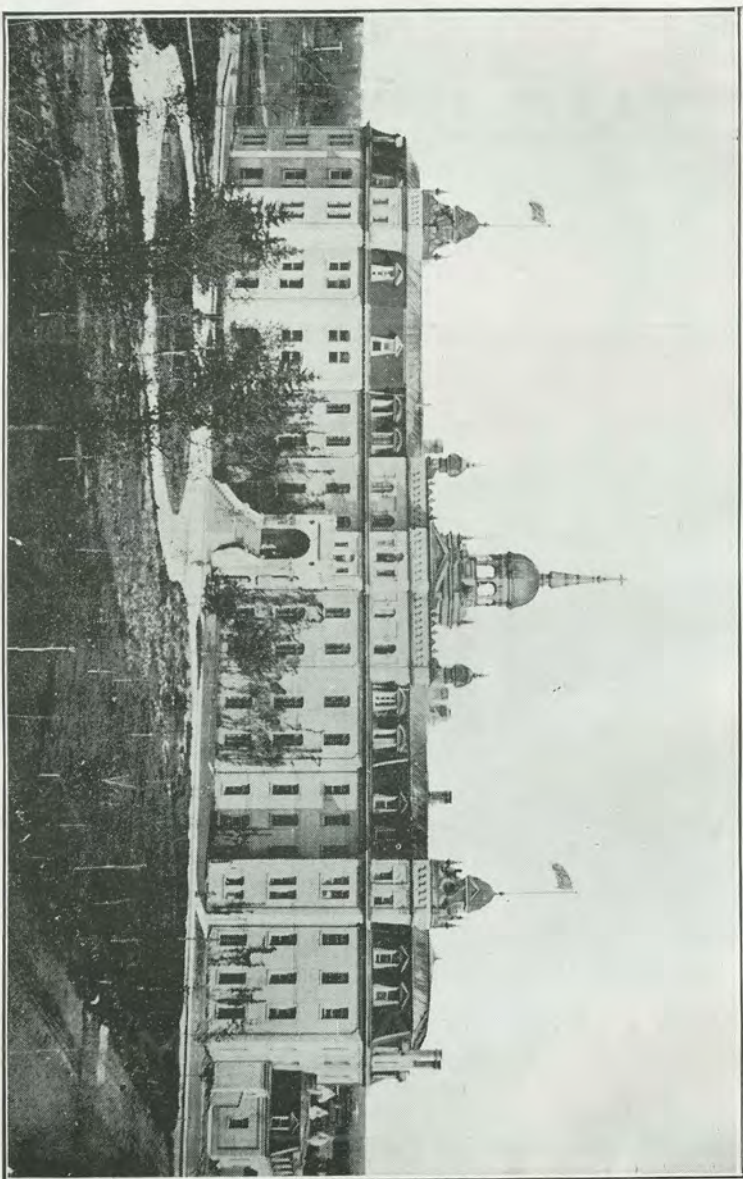
MANITOBA

RECONNU CIVILEMENT PAR UN ACTE DE LA LEGISLATURE
PROVINCIALE



ANNÉE ACADÉMIQUE

1912-1913



COLLEGE DE SAINT-BONIFACE

Membres de la Corporation

R. P. EDOUARD LECOMPTE, S.J.

Recteur.

R. P. FRANCOIS-XAVIER ROBICHAUD, S.J.

Procureur.

R. P. JOSEPH BLAIN, S.J.

R. P. GUY LECLAIRE, S.J.

R. P. JOHN COX, S.J.

R. P. IGNACE ADAM, S.J.

Représentants au Conseil de l'Université

Pour l'année 1912-1913.

R. P. EDOUARD LECOMPTE, S.J.

R. P. JOSEPH BLAIN, S.J.

M. L'ABBE A.-A. CHERRIER, P^{TRE.}, LL.D.

SIR JOSEPH DUBUC, B.C.L.

Vice-Chancelier.

SON HON. LE JUGE PRENDERGAST, B.C.L.

L'HON. JOSEPH BERNIER, M.A., LL.B.

ROGER GOULET, M.A.

Représentants au Bureau des Etudes de l'Université

Pour l'année 1912-1913.

M. L'ABBE A.-A. CHERRIER, P^{TRE.}, LL.D.

Président.

R. P. JOSEPH BLAIN, S.J.

Annuaire

REMARQUES GENERALES



LE COLLEGE DE SAINT-BONIFACE, placé sous le patronage de Saint Joseph, est le fruit de la semence jetée par Mgr Provencher dans la terre du Manitoba. Cet héroïque pionnier ouvrit une école, où, dès 1818, l'on commença à donner une éducation classique.

Gouverné tour à tour par les RR. PP. Oblats, les Frères des Ecoles Chrétiennes et le clergé séculier pendant plus d'un demi-siècle, le collège fut, en 1885, confié par l'illustre et regretté Mgr. Taché, O.M.I., à la direction de Pères de la Compagnie de Jésus. Ils le gouvernent encore sous le haut patronage de Mgr L'Archevêque de Saint-Boniface.

Le collège de Saint-Boniface se recommande particulièrement aux messieurs du clergé et à tous les catholiques qui ont à coeur l'extension et l'affermissement de la foi dans les vastes régions de l'Ouest Canadien et des Etats voisins. Dans la lutte pour le triomphe de la cause catholique en nos contrées, ce collège, à la fois classique et commercial, est d'une suprême importance. Il prépare des défenseurs éclairés de notre foi, des hommes dont l'influence pour le bien se fera sentir dans les rangs du clergé, dans les professions libérales, aux diverses législatures, dans les emplois civils, le commerce, l'industrie et l'agriculture.

Le collège, séparé de Winnipeg par la rivière Rouge, profite de ce voisinage sans avoir à subir les inconvénients de la ville. On y arrive facilement par tous les chemins de fer qui convergent vers Winnipeg. Une vaste cour, entourée de bocages, couverte de gazon, munie d'appareils de jeux et de gymnastique, est mise à la disposition des élèves. En hiver, grands et petits se livrent au sport du hockey sur deux grandes patinoires, qui, en été, se transforment en terrains de tennis et de croquet.

L'édifice du collège, déjà spacieux, devra être agrandi sous peu. Il est de quatre étages, et mesure actuellement plus de 300 pieds en longueur, sur une largeur de plus de 60 pieds. Il offre les garanties sanitaires requises par les lois de l'hygiène. Les dortoirs et les salles d'étude sont vastes, élevés et bien éclairés.

Le collège de Saint-Boniface est actuellement la maison d'éducation secondaire la plus importante de tout l'Ouest Canadien. C'est à la fois un pensionnat et un externat. On n'admet cependant comme externes que les élèves dont les parents ou les tuteurs résident à Winnipeg ou à Saint-Boniface; ces élèves jouissent des avantages du pensionnat pour le travail et la discipline, car ils passent au collège tout leur temps, sauf celui des repas.

Agrégation à l'Université.—L'Université de Manitoba est le seul corps enseignant légalement autorisé à conférer des degrés dans la Province. Le collège de Saint-Boniface fait partie intégrante de l'Université, au même titre que les collèges de St.-John, de Manitoba et de Wesley, sur lesquels son ancienneté lui donne le droit de préséance. Il a ses représentants au Conseil de l'Université, au Bureau des Études et aux divers comités d'examineurs.

Agrégé à l'Université, le collège a néanmoins le libre choix de ses professeurs, de ses méthodes d'enseignement et le contrôle absolu de son administration. De plus, pour assurer une instruction vraiment catholique, il a droit à des programmes spéciaux en histoire, en littérature française et en philosophie. Il offre donc l'avantage des degrés universitaires et garantit une éducation religieuse.

Les élèves sont soumis aux mêmes conditions que ceux des autres collèges de la Province, en tout ce qui concerne l'obtention des degrés universitaires, des médailles et des bourses mises au concours. Ces bourses offrent aux candidats qui les obtiennent des avantages pécuniaires considérables, et excitent l'émulation d'une façon vraiment exceptionnelle.

Les succès obtenus jusqu'ici par le collège de Saint-Boniface dans les concours universitaires et le grand nombre d'hommes distingués sortis de cette maison prouvent assez combien son organisation est favorable aux fortes études et à une formation solidement chrétienne.

L'Université est actuellement en voie d'évolution. Quelle que soit la forme définitive qu'elle prenne, les autorités du collège sont fermement décidées à maintenir l'affiliation à l'Université aussi longtemps que celle-ci ne mettra pas en péril les intérêts religieux des élèves catholiques. Dans cette question si importante les Pères suivront la direction du premier Pasteur de ce diocèse.

Enseignement religieux.—On donne une attention particulière à l'étude de la doctrine chrétienne, puisque c'est le fondement et le couronnement de toute éducation vraiment solide.

L'enseignement religieux se donne par la prédication dans la chapelle du collège, et par les cours de religion dans toutes les classes. Ces

cours sont proportionnés à l'âge et au développement intellectuel des élèves.

Dans les classes inférieures on enseigne le catéchisme. On a soin de faire faire la première communion à tous ceux qui n'ont pas encore rempli ce devoir.

Dans les classes moyennes on donne un cours raisonné de religion. On s'attache particulièrement à signaler les points de la doctrine catholique les plus attaqués de nos jours.

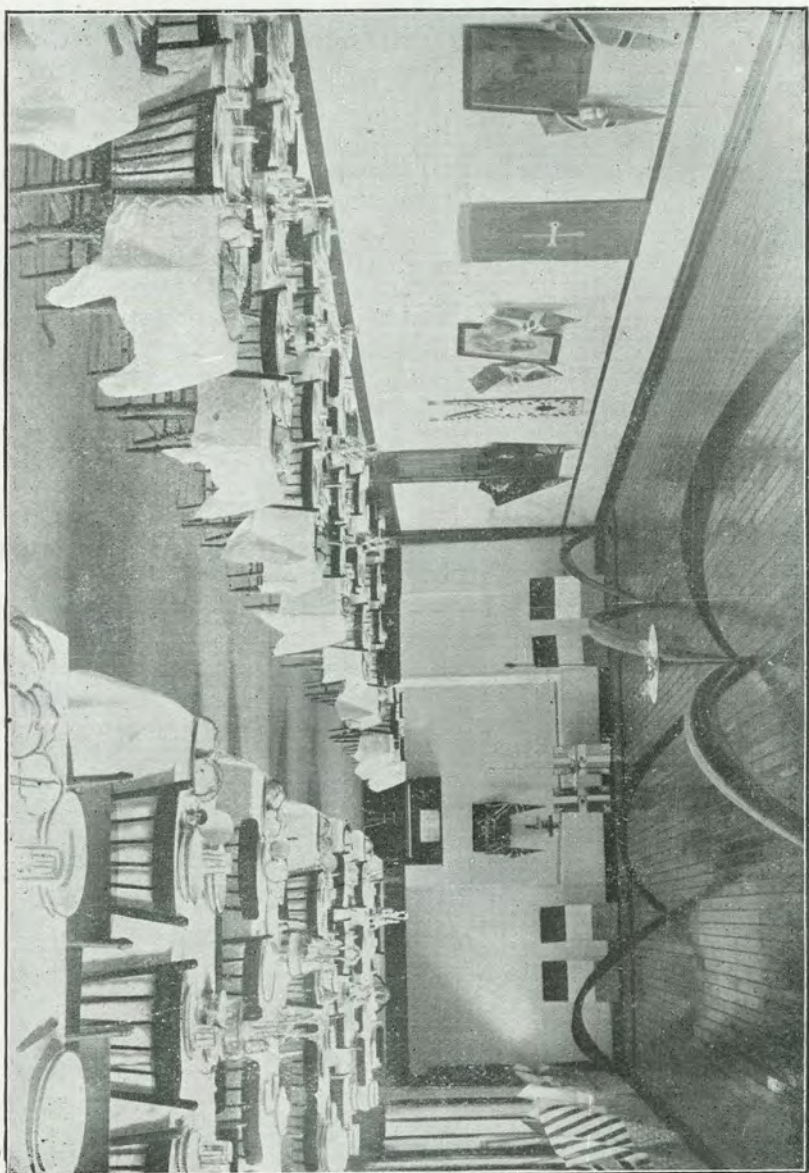
Dans les classes supérieures on complète les connaissances déjà acquises par un cours plus avancé de dogme, de morale et d'apologétique. De la sorte l'élève est capable, au sortir du collège, de rendre raison de sa croyance, et au besoin de la défendre contre les sophismes des hérétiques et des incrédules.

Français et Anglais.—On a coutume de dire avec beaucoup de raison que la langue maternelle est un puissant moyen de conserver la foi. Il n'y a pas de doute que la langue est une partie essentielle de la nationalité. Le collège de Saint-Boniface comprend que c'est à lui surtout qu'incombe le devoir d'assurer la survivance de la langue française dans les provinces de l'Ouest. C'est pourquoi il insiste sur l'étude approfondie du français, non seulement au cours classique, mais encore au cours commercial. Si les élèves français qui se présentent pour le cours classique ou pour le cours commercial ne savent pas suffisamment la grammaire et l'orthographe françaises, ils doivent suivre le cours préparatoire français, jusqu'à ce qu'ils puissent passer un examen satisfaisant.

Vu les grands avantages que procure la connaissance de l'anglais, l'étude de cette langue fait partie obligatoire du programme de toutes les classes. Au cours classique on étudie les auteurs anglais parallèlement avec les auteurs français; avant d'aborder le cours commercial, il faut pouvoir passer un examen satisfaisant sur le programme du cours préparatoire anglais.

COURS D'ETUDE.

Cours classique.—Les cours d'étude sont organisés de manière à répondre aux besoins spéciaux des populations de l'Ouest. Le cours classique, le plus important, est ouvert tout d'abord aux élèves qui se destinent au sacerdoce et aux carrières libérales. Mais de nos jours, où l'on apprécie trop exclusivement le côté utilitaire des choses, il est bon de répéter qu'il n'y a pas d'éducation véritable et complète en dehors des études classiques, et que le jeune homme le mieux préparé pour le commerce et l'industrie est celui qui a fait ces fortes études. Ce cours est divisé en deux parties, le cours de Grammaire et le cours des Arts.



REFECTOIRE

Le cours de Grammaire, comprend trois années, et prépare aux examens d'immatriculation de l'Université. Les élèves ne sont pas tenus de passer les examens d'immatriculation à la fin du cours de Grammaire, vu que leur inscription au collège est reconnue par l'Université.

Le cours des Arts comprend quatre années. Les examens de première année donnent droit à un certificat d'instituteur de première classe, et ceux de quatrième année, au degré de Bachelier-ès-Arts.

Ces études classiques se poursuivent au collège en anglais ou en français, en deux cours distincts et parallèles.

Cours commercial.—Le cours commercial est ouvert à ceux qui se destinent aux affaires, aux diverses branches du négoce, aux opérations de banque, à l'administration, à l'agriculture raisonnée, etc.

Il est de deux années et comprend toutes les matières qui font partie du programme des institutions les plus modernes.

Il s'enseigne à peu près exclusivement en anglais, cette langue étant très utile aux hommes d'affaires. On y donne cependant des cours de français, afin que les élèves de langue française se rendent maîtres de leur langue et sachent la parler et l'écrire correctement, et que ceux de langue anglaise en acquièrent une connaissance suffisante. Ils trouvent d'ailleurs dans leur contact les uns avec les autres le meilleur moyen de se familiariser avec l'usage et la pratique habituelle des deux langues.

A la fin du cours de commerce, le collège, délivre aux élèves qui ont réussi aux examens, et dont la conduite a été satisfaisante, un diplôme de comptable, qui est un témoignage de valeur morale et un certificat de compétence en affaires. Il n'est accordé qu'à ceux qui ont obtenu les deux tiers des points sur les matières principales et un tiers sur les matières secondaires.

L'enseignement du cours de commerce est confié aux Frères Maristes sous la direction des Pères du collège. Ces précieux auxiliaires sont tenus en grande estime au Canada et aux Etats-Unis pour leurs succès dans l'enseignement commercial.

Cours Préparatoire.—Les élèves qui se présentent au collège sans avoir les connaissances nécessaires pour entrer soit au cours classique, soit au cours commercial, doivent passer par le cours préparatoire, qui est d'une ou de deux années, suivant les cas. On y enseigne surtout la grammaire et l'arithmétique. Pour y être admis, il faut au moins savoir lire et écrire couramment et connaître les quatre opérations simples de l'arithmétique.

ASSOCIATIONS PIEUSES.

Cinq associations canoniquement érigées sont établies parmi les élèves pour entretenir et développer en eux la piété.

Trois *Congrégations de la Sainte-Vierge* se partagent les meilleurs élèves selon leur âge et leur langue. Elles se réunissent régulièrement tous les dimanches de l'année dans leurs chapelles respectives. A ces réunions, on récite l'office de la Sainte-Vierge, on communie, et le directeur termine par une instruction appropriée à l'âge et aux besoins spirituels des congréganistes.

L'Apostolat de la Prière, par ses diverses pratiques, entretient la dévotion au Sacré-Coeur et propage la communion fréquente.

La *Congrégation de Saint Jean-Berchmans* reçoit les élèves que l'on juge dignes de servir à l'autel. Elle a pour but de les former à s'acquitter de leurs fonctions avec foi et piété, et de leur apprendre à faire grand cas d'un ministère dont les anges eux-mêmes se tiendraient honorés.

ACADEMIES.

Deux sociétés littéraires ou académies, l'une française et l'autre anglaise, sont organisées pour les élèves qui veulent s'exercer à l'art de parler et d'écrire. Ceux qui font partie de ces académies doivent prendre une part active à leurs travaux. Ils s'exercent ainsi à la diction, à la composition et à la critique littéraire.

Un Père préside ces réunions et a soin de diriger les jeunes talents, pour empêcher les écarts de l'imagination et du goût.

A part les séances régulières, les académies donnent dans le cours de l'année scolaire des séances publiques, qui habituent les élèves à paraître devant un auditoire avec aisance et dignité.

SPORTS.

Le développement physique des élèves est l'objet d'une attention spéciale, et l'on s'applique à réaliser en eux l'idéal des anciens: *mens sana in corpore sano*. Sans donner dans les excès athlétiques si communs de nos jours, les élèves se fortifient tout en s'amusant. On organise à cet effet des clubs de *base-ball*, de ballon, de *hockey*, de paume, de billard, etc., sous la direction d'un comité général et de comités particuliers. Pour soutenir l'enthousiasme on établit des concours périodiques et l'on donne parfois aux élèves l'occasion de se mesurer avec les clubs du dehors.

A ces jeux ordinaires, se joignent les exercices militaires qui donnent à nos élèves une tenue que le public, aux jours de parade, a toujours accueillie avec faveur. Le corps des *Cadets* fait partie de la milice active du Canada. Les officiers sont nommés par le Ministre de la Milice, et leurs noms sont publiés dans la Gazette officielle.

MUSIQUE.

Les leçons de musique se donnent en dehors des heures de classe; elles ne font point partie du cours régulier et ne sont pas comprises dans les frais ordinaires d'enseignement.

Les élèves qui ont des dispositions pour la musique vocale sont admis à faire partie de la Société chorale ou Cercle Sainte-Cécile, qui leur fournit le moyen de s'exercer fréquemment, tant pour la préparation des séances publiques que pour les offices religieux.

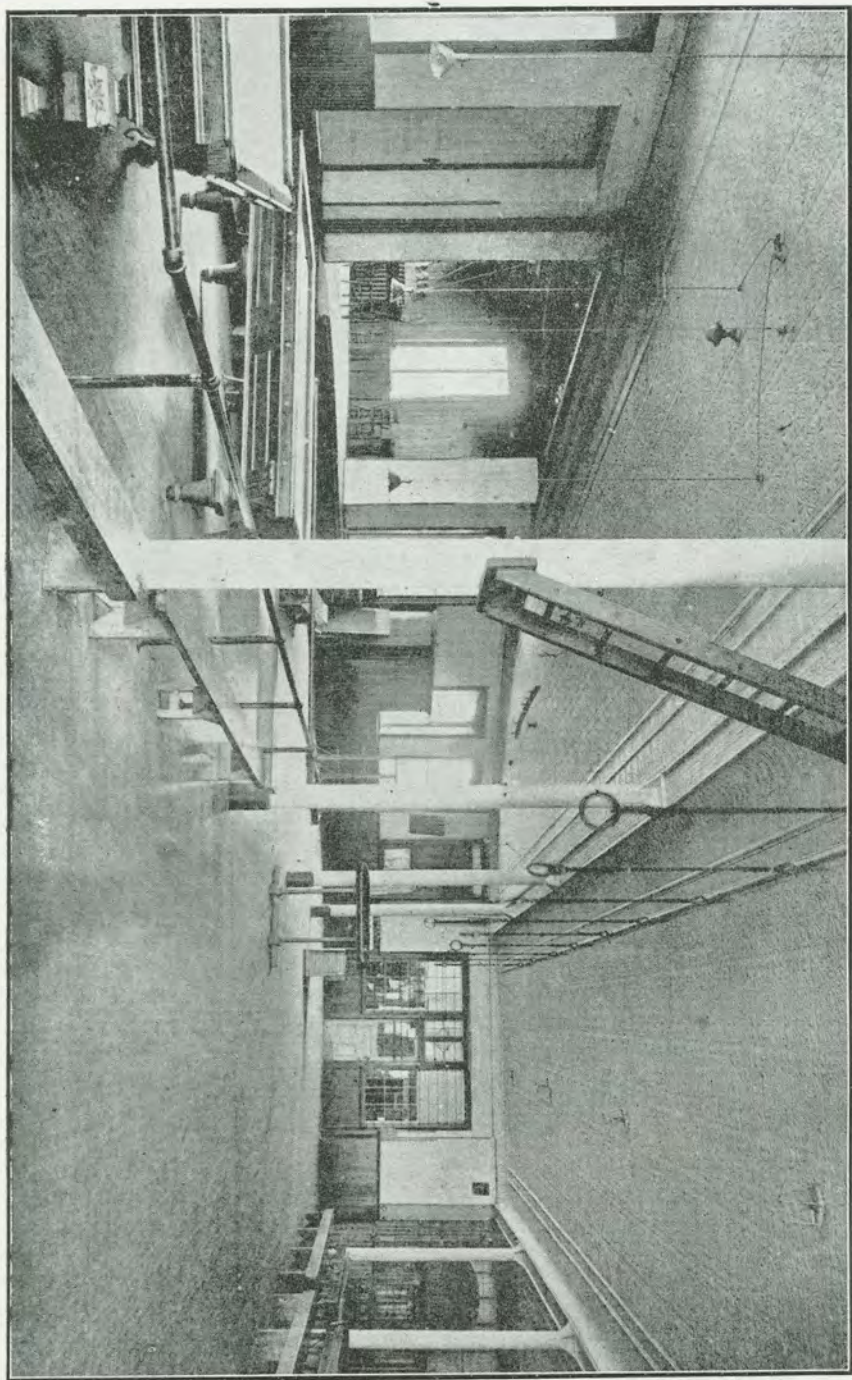
Tous les élèves prennent part aux chants liturgiques; ils doivent se procurer pour cela les deux recueils en usage au collège.

A. C. J. C.

Deux cercles d'étude affiliés à l'*Association Catholique de la Jeunesse Canadienne-française* ont leurs séances au collège; le cercle *Provencher*, formé d'élèves actuels et le cercle *La Vérendrye* qui groupe des jeunes gens de Saint-Boniface et de Winnipeg. Conformément au but que se propose l'A. C. J. C., les membres de ces cercles d'étude se préparent à une vie efficacement militante pour le bien de la religion et de la patrie. Ils s'engagent d'une manière particulière à bien s'acquitter de leurs devoirs religieux. Presque chaque semaine, dans des réunions intimes, ils se livrent à l'étude des questions dont la connaissance s'impose aux hommes d'action de notre temps et de notre pays; enfin, ils ne laissent perdre aucune occasion de semer de bonnes idées et de servir la cause à laquelle ils ambitionnent de se dévouer. Le cercle *Provencher* s'est constitué en section du Parler français, dans le but de travailler à l'épuration de notre langue.

DISCIPLINE.

Le succès dans les études demande une attention soutenue et une assiduité constante. C'est pourquoi le règlement de la maison exige que la journée entière des élèves se passe, autant que possible, au collège. Aussi ne permet-on les sorties en ville que pour de bonnes raisons et à de rares intervalles. On exige aussi une grande ponctualité de la part des élèves; chacun doit être à son poste à temps et faire le travail prescrit.



Salle de Récréation

L'esprit qui doit régler les rapports des élèves avec leurs maîtres et entre eux est l'esprit des bonnes familles chrétiennes. De la part des maîtres, sollicitude constante pour le progrès spirituel et temporel de leurs élèves, et dévouement infatigable à procurer leur plus grand bien; de la part des élèves, pleine confiance et docilité filiale, respect de l'autorité, des convenances, des bonnes manières, et amour du devoir. On cherche avant tout à former des jeunes gens francs, loyaux, qui agissent, non par la crainte des punitions, mais par une volonté bien arrêtée de faire leur devoir, et qui deviendront plus tard des hommes distingués par la droiture de leur jugement, l'énergie de leur volonté, la noblesse de leur caractère et l'honnêteté irréprochable de leur vie.

Un système de notes hebdomadaires et mensuelles, suivies de témoignages de bonne conduite et d'application, et dont dépendent toutes les faveurs du mois, soutient puissamment cette discipline à la fois douce et vigoureuse.

ADMISSION.

Tout nouvel élève qui n'est pas suffisamment connu doit apporter une lettre de recommandation. S'il vient d'un autre collège, il doit présenter un certificat de bonne conduite signé par les autorités de ce collège. Tout élève qui ne professe pas la foi catholique doit être prêt à se conformer respectueusement à tous les exercices religieux du collège.

REGLEMENTS GENERAUX

1. Les élèves doivent être pourvus des habits, du linge et des objets de toilette nécessaires à la propreté et aux convenances.
2. Tout dommage causé à la propriété du collège, tel que entailles faites aux meubles, bris de vitres, etc., sera payable par les parents.
3. Les livres, journaux, revues, etc., apportés du dehors devront être approuvés par le Préfet de discipline.
4. La correspondance des élèves est sujette à l'inspection du Préfet de discipline.
5. Les élèves ne recevront de visites qu'au parloir et seulement les mardis et jeudis de deux heures à cinq, et les dimanches, de trois heures et demie à cinq.
6. L'usage du tabac, sous quelque forme que ce soit, est rigoureusement proscrit.

7. Les élèves qui font usage de boissons alcooliques, qui en apportent au collège, qui refusent obéissance à leurs maîtres, qui violent habituellement la règle, qui s'absentent sans autorisation, qui offensent la morale, qui exercent une mauvaise influence sur leurs compagnons, qui négligent habituellement leurs devoirs de religion ou leurs devoirs de classe, s'exposent à être renvoyés du collège sans autre avertissement.

ANNEE SCOLAIRE.

L'année scolaire commence le premier mercredi de septembre et se termine vers le 21 juin. Pour les élèves du cours des Arts, elle se termine avec les examens, à la fin d'avril. Il y a deux semaines de vacances à Noël, mais il n'y en a pas à Pâques. Les élèves qui ne peuvent aller dans leur famille, pendant la quinzaine de Noël, la passeront au collège et seront soumis à un règlement spécial. Après les vacances d'été et d'hiver, la rentrée doit se faire fidèlement au jour marqué. Les autorités du collège se réservent le droit de refuser les retardataires.

EXAMENS, BULLETINS ET PROMOTIONS.

Les élèves du cours des Arts se présentent à l'Université et subissent des examens sur un programme commun à tous les collèges affiliés. Il y aura désormais deux examens, le premier à la fin du premier semestre, le second à la fin d'avril. Pour les autres élèves, les examens ont lieu au collège, le premier à la fin du premier semestre, avant les vacances de Noël, et l'autre à la fin du second, avant la sortie de juin. Pour réussir dans ces divers examens et être promu à une classe supérieure, il faut conserver au moins 34 p.c. des points dans chaque matière, et 40 p.c. de la somme totale des points. Après chaque examen, les parents reçoivent un bulletin détaillé des points conservés sur chaque matière.

Ils reçoivent aussi chaque mois un bulletin rendant compte de la conduite et de l'application de leur enfant, ainsi que des places obtenues dans les concours hebdomadaires.

ENSEIGNEMENT DES SCIENCES NATURELLES.

Seul de tous les collèges qui font partie de l'Université, celui de Saint-Boniface enseigne les sciences naturelles à ses élèves. Les autres collèges affiliés, tous protestants, envoient leurs élèves à l'Université où ils suivent les cours de sciences et de mathématiques donnés par les professeurs de la Faculté. Cette centralisation économise un personnel difficile à recruter. Nous ne pouvons pas profiter de cet arrangement. Car, fidèles à la direction épiscopale tracée dès notre entrée dans l'Université, nous tolérons que des professeurs d'une religion étrangère examinent nos jeunes élèves catholiques, mais non qu'ils leur donnent l'enseignement.

Sur le collège retombe donc la charge de s'assurer pour les sciences des professeurs compétents et de monter des laboratoires scientifiques.

TRAVAIL DE LABORATOIRE.

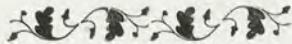
Nos élèves devront donc avoir les mêmes avantages que leurs rivaux des autres collèges universitaires. Aussi l'enseignement des sciences est, comme à l'Université, théorique et pratique. Chaque élève est obligé de travailler lui-même au laboratoire, d'apprendre la manipulation des instruments et de faire des expériences.

Cette année, on a aménagé à l'usage personnel des élèves un laboratoire de chimie. Seize élèves à la fois peuvent y travailler. Les tables couvertes en ardoise, munies de conduites d'eau et de gaz, sont fournies des instruments et des réactifs nécessaires pour les expériences de cours. Aussi, les examinateurs de l'Université de Manitoba ont pu, cette année, pour la première fois, tenir au collège même les examens de laboratoire. Nos élèves ont réussi de manière à mériter leurs compliments.

Nous nous proposons de monter de la même manière pour l'année prochaine, un laboratoire de physique, où les élèves devront exécuter par eux-mêmes, leur série d'expériences.

OBSERVATOIRE SISMOLOGIQUE.

Le sismographe fonctionne toujours régulièrement. Les grands tremblements de terre de l'Alaska et de l'Amérique Centrale ont enregistré des sismogrammes remarquables. Celui de Padang, au centre de Sumatra, nous a donné un record complet avec toutes ses phases, bien que la distance du centre d'ébranlement fût à plus de dix mille milles.



Bourses et Médailles de l'Université

*Offertes en concours, aux examens, à tous les élèves du Cours des Arts,
et auxquelles peuvent prétendre nos élèves de
langue française.*

DEUXIEME PARTIE DE L'EXAMEN D'IMMATRICULATION

(Troisième Année du Cours de Grammaire, Versification.)

1. Pour le Latin et les Mathématiques:
Quatre Bourses de\$60.00
2. Pour le Français:
Une Bourse de\$40.00
3. Pour le Grec:
Une Bourse de\$30.00

Cours des Arts

Première Année

(Belles-Lettres.)

1. Pour le Latin et les Mathématiques:
Quatre Bourses de\$60.00
2. Pour le Français:
Une Bourse de\$40.00
3. Pour le Grec:
Une Bourse de\$40.00
4. Pour l'Histoire:
Une Bourse de\$20.00

Seconde Année.

(Rhétorique.)

1. Pour le Latin, le Français, la Philosophie et l'Histoire:
Une Bourse de\$60.00
2. Pour le Grec:
Une Bourse de\$40.00
3. Pour l'Anglais:
Une Bourse de\$40.00

Troisième Année.

(Philosophie—1ère Année.)

Pour la Philosophie:

1. Une Bourse de\$150.00
2. Une Bourse de\$100.00

Quatrième Année.

(Philosophie—2ème Année.)

Pour la Philosophie:

Une Médaille d'Or.

N.B.—Pour avoir droit à ces différentes bourses, il faut remplir les conditions suivantes: 1. Etre premier avec un résultat d'au moins 67 p.c. sur les matières pour lesquelles les bourses sont offertes. 2. Obtenir un résultat d'au moins 34 p.c. sur les autres matières. 3. Obtenir un résultat général d'au moins 50 p.c. 4. Etre assidu au collège toute l'année suivante. 5. Pour la seconde moitié des bourses de Philosophie, obtenir à l'examen final de Quatrième Année un résultat général d'au moins 67 p.c.

Si un même élève gagne plus d'une bourse, il n'en peut retirer qu'une à son choix; pour les autres ou lui donne une mention honorable et la bourse est accordée au suivant.

FRAIS DE COLLEGE

Pensionnaires.

Pour l'année scolaire\$200.00
(Enseignement, repas, logement, blanchissage et abonnement à la bibliothèque.)

Demi-Pensionnaires.

Pour l'année scolaire\$115.00
(Enseignement, dîner et abonnement à la bibliothèque.)

Internes prenant les repas en dehors.

Pour l'année scolaire\$75.00
(Enseignement, logement et abonnement à la bibliothèque.)

Externes.

Pour l'année scolaire\$50.00
(Enseignement et abonnement à la bibliothèque.)

FRAIS FACULTATIFS

Leçons de piano, par mois\$ 5.00
Usage du piano, par an 10.00
Leçons de violon, par mois 6.00
Clavigraphie et sténographie 20.00
Télégraphie 10.00
Pour le diplôme de comptable 2.00
Pour le certificat d'études classiques 2.00

FRAIS UNIVERSITAIRES

Inscription\$ 2.00
Premier examen d'Immatriculation 3.00
Deuxième examen d'Immatriculation 4.00
Tout autre examen régulier 8.00
Examen supplémentaire 8.00
Pour le diplôme de Bachelier-ès-Arts 10.00
Usage du laboratoire 10.00

N.B.—I. Les frais de collège sont payables *invariablement d'avance*, en deux versements, l'un à la rentrée et l'autre au 1er février.

2. Un intérêt de 7 pour cent sera exigé sur tout compte non payé dans le premier mois de chaque terme,

3. On fait une remise convenable aux parents qui ont plus d'un enfant pensionnaire au collège.

4. Le collège n'avancera point d'argent aux élèves pour quelque raison que ce soit, ne sera responsable d'aucun compte chez les marchands, et ne portera aux comptes que les fournitures de classe, telles que livres et papier.

5. Les parents qui veulent pourvoir aux menues dépenses de leur fils devront laisser, à cet effet, un dépôt chez le Père Procureur.

6. Tous ces frais de collège sont payables non au mois, mais par termes de cinq mois; on ne fera aucune remise pour une absence de moins d'un mois.

7. Tout envoi d'argent doit être adressé au *Rév. Père Procureur du Collège, St.-Boniface, Man.*

8. Pour plus de détails on s'adressera au *Rév. Père Recteur du Collège.*



Programme d'Etudes

Pour l'Année 1912-1913

COURS DE DOCTRINE CHRETIENNE

PREMIER COURS

Le Catéchisme de Québec.—Leçons de mémoire et explications. (Chapitre I à XXI.)

DEUXIEME COURS

Le Catéchisme de Québec.—Leçons de mémoire et explications. (Chapitre XXII à la fin.)

TROISIEME COURS

Le Catéchisme Expliqué.—Mgr Cauly.—Première Partie: Le Symbole des Apôtres.

QUATRIEME COURS

Le Catéchisme Expliqué.—Mgr Cauly.—Seconde Partie: La Morale chrétienne.

CINQUIEME COURS

Le Catéchisme Expliqué.—Mgr Cauly.—Troisième Partie: Les Sacrements.

SIXIEME COURS

Le Catéchisme Expliqué.—Mgr Cauly.—Quatrième Partie: Du Culte Divin.

SEPTIEME COURS

Histoire de l'Eglise.—Riquier et Combes.

HUITIEME COURS

Cours de Religion.—Schouppe.—Première partie: Apologétique.

Cours Préparatoire Français

Ce cours prépare les élèves au cours commercial et au cours classique; il comprend une ou deux années selon les connaissances déjà acquises. Pour être admis à la première année, il faut au moins savoir lire et écrire couramment et connaître les quatre opérations simples de l'arithmétique.

PREMIERE ANNEE.

FRANCAIS.—*Cours élémentaire de Grammaire française.*—Ragon.

1er Semestre.—Orthographe du substantif, de l'article, et de l'adjectif. (Chap. I à III.)

2e Semestre.—Orthographe du pronom, du verbe, du participe, de la préposition et de l'interjection. (Chap. IV à IX), avec supplément aux verbes, et principaux verbes irréguliers.

Exercices oraux et écrits sur l'orthographe, la nature et la fonction des mots, les homonymes et les synonymes, les familles de mots et les mots dérivés, la formation des mots et leur sens. Analyses, construction de phrases, lettres et exercices de rédaction.

Troisième Livre de Lecture.—Montpetit.—Lecture, analyse et ré citations.

ANGLAIS.—*Nouveau Cours d'Ollendorf.*

1er Semestre.—Leçons et exercices sur l'article, le substantif, l'adjectif et les verbes auxiliaires.—(Leçons 1ère à 31e.)

2e Semestre.—Leçons et exercices sur le verbe et le pronom. (Leçons 32e à 64e.)

Canadian Catholic Reader.—Book II.

ARITHMETIQUE.—*Arithmétique des Frères des Ecoles Chrétiennes.* (Cours moyen.)

1er Semestre.—Les quatre opérations simples des nombres entiers et décimaux avec problèmes.

2e Semestre.—Propriétés des nombres, fractions, mesures monétaires, avec problèmes.

Calcul des Frères Maristes.

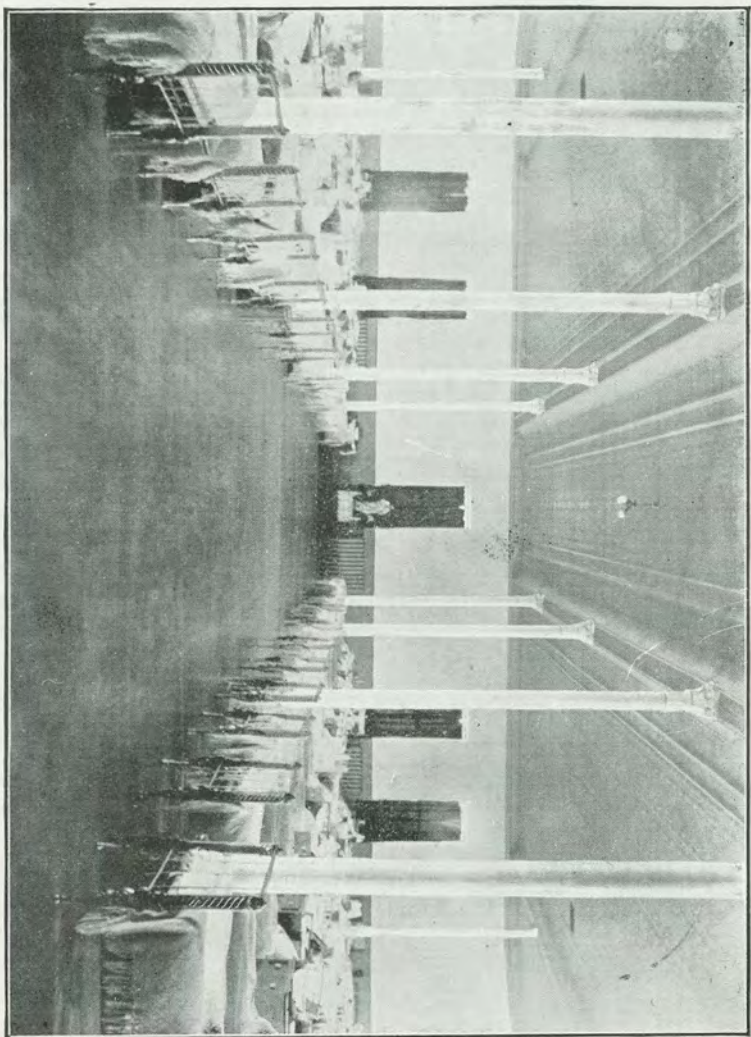
HISTOIRE SAINTE.

1er Semestre.—Depuis la création du monde jusqu'à l'an 1095 avant Jésus-Christ.

2e Semestre.—Depuis les Juges jusqu'aux Machabées. Histoire abrégée de Notre-Seigneur Jésus-Christ. Appendice sur l'établissement du Christianisme.

GEOGRAPHIE.—*Géographie-Atlas des Frères Maristes.*

Cours Élémentaire.—Etude du texte et des cartes, avec devoirs de récapitulation.



DORTOIR

- 1er Semestre.—Notions préliminaires, l'Amérique du Nord et le Canada.
 2e Semestre.—L'Amérique du Sud, l'Europe, l'Asie, l'Afrique et l'Océanie.

CALLIGRAPHIE.—Méthode Palmer.

DEUXIEME ANNEE.

FRANCAIS.—*Grammaire française de Ragon*.—Cours moyen.

- 1er Semestre.—Notions préliminaires; orthographe du substantif, de l'article, de l'adjectif et du pronom revue et complétée. (Chap. I à VIII.)
 2e Semestre.—Orthographe et syntaxe du verbe, du participe, de l'adverbe, de la préposition et de la conjonction. Notions élémentaires de style. Chap. IX à XXIII.
Exercices français sur le Cours moyen.—Exercices oraux et écrits comme en première année, en y ajoutant l'analyse logique et des compositions élémentaires.
Quatrième Livre de Lecture.—Montpetit.—Lecture, analyse et récitations.
 La Fontaine: Fables.

ANGLAIS.—*Nouveau Cours d'Ollendorf*.

- 1er Semestre.—Revue des leçons et des règles de la 1ère partie. Leçons et exercices sur les verbes, pp. 1—111.
 2e Semestre.—Leçons et exercices sur les verbes, les participes et les conjonctions, pp. 111—175. Petites lettres et compositions.
Canadian Catholic Reader.—Book II.—Lecture avec analyse et récitations.

ARITHMETIQUE.—*Arithmétique des Frères des Ecoles Chrétiennes*, (Cours moyen.)

- 1er Semestre.—Revue du programme de la 1ère année, en donnant une attention spéciale aux problèmes.
 2e Semestre.—Mesures des surfaces et des solides, racine carrée, proportions, pourcentage et ses applications.

HISTOIRE du Canada.—Abrégé chronologique par F. T. D.

- 1er Semestre.—Première et deuxième époques, jusqu'au traité de Ryswick en 1697.
 2e Semestre.—Suite de la deuxième et de la troisième époque.

GEOGRAPHIE, *Géographie-Atlas des Frères Maristes*. Cours moyen, géographie physique, politique et économique du continent américain; étude du texte et des cartes avec devoirs de récapitulation.

- 1er Semestre.—Amérique, Amérique du Nord, Canada, Québec.
 2e Semestre.—Les autres provinces et territoires du Canada, Terre-Neuve, Groënland, Islande, Etats-Unis, Mexique, Amérique-Centrale, Antilles et Amérique du Sud.

CALLIGRAPHIE.—Méthode Palmer.

Cours de Commerce

Ce cours se donne en anglais et prépare les élèves aux examens du diplôme de comptable. Pour y être admis, il faut passer un examen satisfaisant sur le programme du cours préparatoire anglais.

JUNIOR YEAR.

ENGLISH.—*Harvey's Revised English Grammar*.—Oral lessons, exercises and analysis.

1st Term.—(Pages 7 to 136).

2nd Term.—(Pages 136 to 253).

School Composition—Maxwell-Johnston—(Parts I and II)—Systematic practice in English Composition.

Business Letter Writing.—Warner.

Seventy Lessons in Spelling.—Osborn and King.—Words and definitions.

1st Term.—Lessons I to XL.

2nd Term.—Lessons XLI to LXX; Supplementary Exercises and Appendix.

Canadian Reader.—Book V.—For Reading, Recitations and Analysis.

ARITHMETIC.—*The New Method*.—Commercial Arithmetic. (McIntosh & Norman).

1st Term.—(Pages 5 to 211).

2nd Term.—(Pages 211 to 350).

BOOKKEEPING.—*First Lessons*.—Williams and Rogers.

1st Term.—Single Entry. (Pages 5 to 53).

2nd Term.—Double Entry and Business Practice. (Pages 53 to end).

FRENCH.—(English Students).—*Fasquelle's Introductory Course*.—Oral lessons, vocabulary and written exercises.

1st Term.—Lessons I to XLII. Review.

2nd Term.—Lessons XLIII to LXIX.

(French Students).—*Grammaire française*.—Ragon.—*Cours Moyen*.

1er Semestre.—Revue des chap. I à XI.

2e Semestre.—Syntaxe du verbe et des propositions, le participe et les mots invariables.—(Chap. XII à XXIII). Notions élémentaires de style.

Exercices français.—Ragon.—*Cours moyen*.

HISTORY of Canada.—Gammell.

1st Term.—Parts I, II, III, IV and V.

2nd Term.—Parts VI, VII and VIII.

GEOGRAPHY.—*New Canadian*. (W. J. Gage & Co.)

1st Term.—The Earth, its Products and Inhabitants; Races of Men, Religions and Government. North and South America.

2nd Term.—Europe, Asia, Africa and Australia. Map study, Physical and Political features with Review Questions.

PENMANSHIP.—Palmer's Method of Business Writing.

ELOCUTION.—Weekly Practice in public Reading and Recitation.

TYPEWRITING.—Rational Typewriting.—Daily practice.

SHORTHAND.—Brief Course in Gregg's Shorthand.—Theory and daily practice from dictation.

SENIOR YEAR.

ENGLISH.—*New Practical English Grammar and Correspondence*.—Williams and Rogers.

1st Term.—Part I. (Pages 1 to 98).

2nd Term.—Part II. (Pages 7 to 67).

School Composition.—Maxwell-Johnston. (Parts III and IV).—Practice in English Composition continued.

Modern Business Speller.—D. D. Mayne.—Oral and written exercises on proper spelling, pronunciation and use of words.

1st Term.—Pages 11 to 60.

2nd Term.—Pages 60 to the end.

Catholic National Sixth Reader.—Gilmour.—Selections from best writers for reading, recitations and critical study.

ARITHMETIC.—*The New Method*.—Commercial Arithmetic. (McIntosh & Norman).

1st Term.—(Pages 5 to 211).

2nd Term.—(Pages 211 to 350).

BOOKKEEPING, Theoretical and Practical.

1st Term.—*New Introductory Bookkeeping*. (Williams & Rogers).—Sets in Double Entry and Single Entry. Business Practice.

2nd Term.—*Modern Illustrative Bookkeeping and Accounting*. Advanced Course.—Sets in Retailing, Commission, Wholesaling and Manufacturing, Office Work. Banking.—Modern Illustrative.

COMMERCIAL LAW.—W. H. Anger.

2nd Term.—Lectures on the most practical questions: Contracts, Notes, Indorsements, Mortgages, Deeds, Leases, Partnership, Joint Stock Companies, Insolvent Debtors, etc.

FRENCH.—

(For English Students)—*Fasquelle's Introductory Course. General Review.*

(For French Students)—*Grammaire et Exercices de Ragon.*

COMMERCIAL GEOGRAPHY.—Gannett, Garrison & Houston.

1st Term.—Pages 1 to 162.

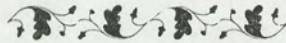
2nd Term.—Pages 162 to end.

PENMANSHIP.—Palmer's Method of Business Writing.

ELOCUTION.—Weekly practice in public reading, recitation and *extempore* speeches.

TYPEWRITING.—Rational Typewriting. Daily Practice.

SHORTHAND.—Complete Course in Gregg's Shorthand. Theory and daily practice from Dictation.



Cours Classique

COURS DE GRAMMAIRE

Pour être admis à ce cours, qui prépare à l'Immatriculation au cours des Arts, il faut passer un examen satisfaisant sur le programme de la deuxième année du cours préparatoire français. Il y a un cours anglais parallèle à celui-ci.

PREMIERE ANNEE. (Eléments-Latins.)

FRANCAIS.—*Grammaire française*.—Ragon. Cours moyen.

1er Semestre.—Orthographe du substantif, de l'article, de l'adjectif, du pronom et du verbe.

2e Semestre.—Syntaxe et revue de la matière du premier semestre.

Exercices Français.—Ragon. Cours moyen.

Livre de Lecture.—Sengler.—Lecture avec analyse et réitations.

LATIN.—*Grammaire*.—Ragon.—Première partie: Morphologie avec petite syntaxe, moins les remarques et les mots composés.

1er Semestre.—Les substantifs, les adjectifs, les pronoms et les voix active et passive des verbes.

2e Semestre.—Les verbes continués, les adverbess, les prépositions, les conjonctions et interjections.

Premiers exercices latins.—Ragon.

Epitome Historiae Sacrae.—Delavenne.

Cicéron.—Lettres et Histoires. Sixième. Passard.

ANGLAIS.—*Manuel de Grammaire anglaise*.—Dulac et Bonnet.

1e Semestre.—L'article, le nom; pp. 1—62.—La conjugaison des verbes réguliers.

2e Semestre.—L'adjectif, le pronom; pp. 61—165.—Les verbes irréguliers.

Exercices anglais.—Dulac et Bonnet.—Exercices gradués sur les leçons de grammaire.

Auteur.—Swift; *Gulliver's Travels*.—Lecture, analyse et traduction.

ARITHMETIQUE.—*Arithmétique des Frères des Ecoles Chrétiennes*. Cours Supérieur.

1er Semestre.—Décimales, opérations arithmétiques, divisibilité, nombres premiers, opérations sur les fractions, poids et mesures, opérations sur les nombres complexes, système métrique, rapports et proportions; pp. 10—180.

2e Semestre.—Pourcentage, règles d'intérêt, règles de répartition proportionnelle, actions et obligations, change, moyennes et règles de mélange; pp. 180—282.

HISTOIRE de France.—Gagnol.—Premier Cours.

1er Semestre.—Depuis la conquête romaine jusqu'à l'avènement de Henri IV.

2e Semestre.—Depuis Henri IV jusqu'à la République de 1871.

GEOGRAPHIE.—Géographie-Atlas des Frères Maristes.—Cours intermédiaire.

1er Semestre.—Géographie générale. Géographie physique, politique et économique de l'Europe en général et des Iles Britanniques.

2e Semestre.—L'Asie, l'Afrique, l'Océanie et la Palestine.

ELOCUTION.—Un exercice d'une demi-heure chaque semaine.

DEUXIEME ANNEE. (Syntaxe et Méthode.)

FRANCAIS.—Grammaire française.—Ragon.

1er Semestre.—Revue de la première partie.

2e Semestre.—Deuxième partie.

Exercices Français.—Ragn.

1er Semestre.—Première partie.

2e Semestre.—Deuxième partie.

MODELES FRANCAIS.—Procès., Vol. II et III.

Poésie.—Viennet; II, pp. 382-383.

Andrieux; III, pp. 283-288.

Nodier; III, pp. 385-389.

Barbier; III, pp. 558-561.

Prose.—Molière; II, pp. 51-84.

Auteurs.—Daudet: La Belle Nivernaise.

Moreau: La Souris Blanche.

LATIN.—Grammaire.—Ragon.

1er Semestre.—Morphologie revue et complétée; pp. 5-92. Syntaxe d'accord, emploi des cas, questions de lieu et de temps; pp. 149-189.

2e Semestre.—Morphologie revue et complétée; pp. 93-140. Syntaxe des adjectifs et des pronoms, formes nominales du verbe, voix, temps et modes; pp. 190-236.

Exercices Latins sur la Syntaxe.—Ragon.

Auteurs.—Cornelii Nepotis Vitae.—Perrin-Ragon.

Cicéron.—Lettres et Histoires. Cinquième. Passard.

ANGLAIS.—Manuel de Grammaire Anglaise.—Dulac et Bonnet, (pages 1 à 164).

Exercices Anglais.—Dulac et Bonnet.—Exercices en rapport avec les leçons de grammaire.

Auteur.—Scott: Tales of a Grand Father.. Traduction et analyse; Compositions d'imitation.

GREC.—Grammaire.—Ragon.

1er Semestre.—Morphologie abrégée, jusqu'aux verbes contractes.

2e Semestre.—Notions préliminaires; Morphologie reprise et complétée jusqu'aux verbes en mi.

Premiers exercices grecs.—Ragon.

Auteurs.—Esopé: Fables.

MATHEMATIQUES.—*Algèbre*. Hall and Knight's Elementary Algebra.

Arithmétique des Frères des Ecoles Chrétiennes. Cours supérieur.

Géométrie. Baker, Elementary Plane Geometry.

1er Semestre.—*Algèbre*. Chapitres I—XVII. Graphiques, ligne droite.

2e Semestre.—*Arithmétique*. Pourcentage, règles d'intérêt, règles de répartition proportionnelle, actions et obligations, change, moyennes et règles de mélange, carré et racine carrée, surface et volume des corps.

Géométrie.—Le triangle, le cercle et le polygone avec exercices correspondants.

HISTOIRE d'Angleterre.—Drioux.

1er Semestre.—Depuis les temps anciens jusqu'à l'avènement des Tudors en 1485.

2e Semestre.—Depuis Henri VII jusqu'à Victoria. Colonies anglaises, religion, commerce, industrie, sciences et lettres aux différentes périodes.

ELOCUTION.—Un exercice d'une demi-heure chaque semaine.

TROISIEME ANNEE. (Versification.)

FRANCAIS.—*Manuel de littérature*.—Verest.—Principes généraux, style, versification, pp. 1-12, pp. 53-171, pp. 188-205; genres intermédiaires en poésie; pp. 499-517.

1er Semestre.—Prolégomènes. (1ère partie), Livre II. L'Elocution, 1ère Section.—Du Style. Ch. I. Le mécanisme du langage.

2e Semestre.—Chap. II., Les lois du style.

2e Section.—Du débit. 2e Partie, Livre III, Ch. IV. Genres intermédiaires.

Modèles Français. Procès. Vol. II et III.

Poésie.—Brizeux; II, pp. 503-510; III, pp. 539-542.

Delavigne; II, pp. 435-449; III, pp. 430-434.

Coppée; II, pp. 609-621; III, pp. 688-692.

Corneille; II, pp. 17-29, (Le Cid).

Prose.—de Maistre, X; II, pp. 327-341.

Daudet; II, pp. 604-609; III, pp. 679-683.

Auteurs.—Racine: Les Plaideurs.

Veillot: Corbin et d'Aubecourt.

LATIN.—*Grammaire*.—Ragon.

....*Prosodie Latine*.—Sengler.

1er Semestre.—Notions préliminaires. De la quantité, moins les exceptions peu usuelles; le vers hexamètre.

Auteurs.—*Caesaris Commentarii de Bello Gallico*.—Livre IV, Livre V. (Chap. 1 à 23.)

Virgile.—Extraits des Eglogues, des Géorgiques et de l'Enéide.

ANGLAIS.—*Manuel de Grammaire anglaise*.—Dulac et Bonnet. (Pages 165 à 284.)

Exercices anglais.—Dulac et Bonnet.—Exercices gradués sur les leçons de grammaire.

Auteurs.—Dickens: A Christmas Carol. (Figuière).—Irving: Sketch Book. (Julien.)

Etudes critiques et traduction.—Compositions d'imitation.

GREC.—Grammaire.—Ragon.

1er Semestre.—Première partie: Morphologie revue et complétée.

2e Semestre.—Deuxième partie: Syntaxe des propositions indépendantes et subordonnées. (Pages 128 à 168.)

Thèmes grecs sur la syntaxe.—Ragon.

Auteur.—Xénophon: Anabase: livres I et II. Bailly—Leéique grec-français.

MATHEMATIQUES.—Algèbre.—Hall and Knight's Elementary Algebra.

1er Semestre.—Chap. I à XXV.

2e Semestre.—Chap. XXVI à XXXV, (en omettant les chap. XXIX, XXX, et XXXI), graphiques des équations du 1er et du 2d degré.

Géométrie.—Baker's Theoretical Geometry for Schools.

1er Semestre.—Introduction and Book I on Triangles.

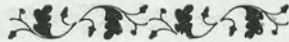
2e Semestre.—Books II, III and IV. Parallelism, Ratio and Proportions and the Circle.

HISTOIRE DU CANADA.—Bourgeois.

1er Semestre.—Le Canada sous la domination française; pp 1-166.

2e Semestre.—Le Canada sous la domination anglaise; pp. 167-412.

ELOCUTION.—Un exercice d'une demi-heure chaque semaine.



Cours des Arts

(Cours Universitaire.)

Ce cours prépare aux examens du baccalauréat. Pour y être admis il faut passer un examen satisfaisant sur le cours de grammaire. Il y a aussi un cours anglais parallèle à celui-ci.

PREMIERE ANNEE. (Belles-Lettres.)

FRANCAIS.—*Manuel de Littérature*.—Verest.

Première partie.—Chap. III. Pratique et formation du style; pp. 171-188.

Livre III.—La composition. De l'invention, de la disposition et de l'exécution; pp. 206-282. Livre IV.—La critique littéraire; pp. 283-300.

Deuxième partie.—Genres littéraires. Livres I et II. La conversation et le genre didactique; pp. 301-334. Livre III, 2e section. Chap. I et II. La poésie épique et lyrique; pp. 373-441. Exercices de composition.

Modèles Français.—Procès, Vol. II et III. Extraits de Mme de Sévigné, La Bruyère, Le Sage, Saint-Simon, Voltaire, Buffon, Châteaubriand, Veuillot, Aug. Thierry, Thiers, Leconte de L'Isle, Sully Prud'homme.

Racine Solu-joné.
Corneille.—Polyctète. Etude critique et analyse littéraire.

Le misanthrope
Molière.—Le Bourgeois gentilhomme. Etude critique et analyse littéraire.

LATIN.—*Grammaire*.—Ragon.—Revue générale, surtout de la 1ère partie.

Prosodie Latine.—Sengler.—Revue générale.

Exercices Latins sur la syntaxe.—Ragon.—Thèmes et versions.

Exercices tirés de *Arnold's Latin Prose Composition*.

Auteurs.—Horace, Odes contenues dans "Selected Odes." Wickham, en omettant les numéros 9, 14, 31. Cicéron, Pro Lege Manilia.

ANGLAIS.—*Manuel de Grammaire anglaise*.—Dulac et Bonnet. Page 285 à la fin.

Exercices Anglais.—Dulac et Bonnet.—Exercices gradués sur les leçons de grammaire.

Auteurs.—Macaulay: Warren Hastings. Newman: Selections.

GREC.—*Grammaire*.—Ragon.—Revue de la morphologie. Syntaxe revue et complétée jusqu'à la page 190. Supplément tiré de *Goodwin's Greek Grammar*, Parts I and II.

Greek Prose Composition.—Pitman.—Vocabulaire, applications des règles de grammaire, et construction de phrases.

Auteurs.—Homère: Odyssée, Livre IX. Luejen: Charon. Bailly.—Lexique grec-français.

MATHEMATIQUES.—*Algèbre*.—Hall and Knight's Elementary Algebra. Chap.

Géométrie.—Baker's Analytical Geometry for Beginners.—The Point, Line and Circle, for rectangular axes only.

Trigonométrie.—Hall and Knight's Elementary Trigonometry.—Notions nécessaires à la solution des triangles. Chap. I à XVIII, jusqu'à page 207.

Logarithmic and Trigonometric Tables.—Wentworth and Hill.

HISTOIRE.—*Histoire de la Grèce ancienne et Histoire Romaine*.—Ragon.

DEUXIEME ANNEE. (Rhétorique.)

FRANCAIS.—*Manuel de Littérature*.—Verest.—Livre III. La poésie dramatique. Livre IV. L'éloquence: la dialectique, le pathétique. Eloquence sacrée, judiciaire, politique, d'apparat et militaire; la conférence; pp. 464-669. Exercices de composition dans les différents genres. Etude critique et analyse littéraire.

Modèles Français.—Procès, Vol. II et III: A. Chénier, Lamartine, Huga, Musset.

Bossuet: Sermon sur l'Ambition.

Bourdaloque: Sermon sur la médisance. (Hatzfeld.)

Bazin: La Barrière.

Molière: Les Précieuses Ridicules.

Lacordaire: Eloge de Drouot.

Corneille: Le Menteur.

LATIN.—*Grammaire*.—Ragon.—Revue générale, surtout de la deuxième partie.

Exercices latins sur la syntaxe.—Ragon.—Thèmes, versions et narrations latines. —Exercices tirés de *Arnold's Latin Prose Composition*.

Auteurs.—Cicéron: De Senectute. Horace: Epitres, livre I, en omettant 3, 5, 8, 9, 17, 18.

ANGLAIS.—*English Composition*.—Brooks. Book I.

Auteurs.—Newman: Dream of Gerontius.

Newman: Selections.

GREC.—*Grammaire*.—Ragon.—Revue complète. Supplément tiré de Goodwin's Greek Grammar, Parts III to V.

Greek Prose Composition.—Sidgwick.—Thèmes grecs.—Ragon.

Auteurs.—Euripide: Médée. Homère: Iliade, chant III. Platon: Lachès. Traduction et analyse.—Bailly.—Lexique grec-français.

PHILOSOPHIE.—*Summa Philosophica*.—Russo.—Logicae pars prima, seu Dialectica.

REPETITION D'HISTOIRE UNIVERSELLE.—Raffy.

TROISIEME ANNEE. (1ère année de philosophie.)

PHILOSOPHIE.—*Philosophia Moralis*.—Russo.—De generalibus morum principia. Ontologia. Cosmologia. Anthropologia. Theologia naturalis. Résumés, dissertations et argumentations.

Etude Critique des auteurs suivants:

Fénelon: Traité de l'existence de Dieu.

Pascal: Pensées.

Monsabré: Oeuvre de Dieu.

Histoire de la Philosophie.—Vallet.—Première partie: Philosophie ancienne.
Deuxième partie: Philosophie des Pères et des Scholastiques.

SCIENCES NATURELLES.—*Eléments de Physique*.—Turpain.

QUATRIEME ANNEE. (2e année de philosophie.)

PHILOSOPHIE.—*Philosophia Moralis*.—Russo.—De generalibus morum principii; de hominis officiis et juribus; de jure sociali. Résumés, dissertations et argumentations.

Etude critique des auteurs suivants:

Monsabré: Radicalisme contre radicalisme.

Félix: Progrès social par le christianisme, 1865.

Lacordaire: Conférences de Notre Dame de Paris, 1851-1854.

Histoire de la Philosophie.—Vallet.—Troisième partie: Philosophie moderne.

ECONOMIE POLITIQUE.—*Hervé-Bazin*.—Notions générales; de la production; de l'échange; de la répartition; de la consommation.

Sciences Naturelles.—Chimie: Bazin.



Personnel du College

1912-1913.

DIRECTION ET ADMINISTRATION.

R.P. EDOUARD LECOMPTE, S.J.—Recteur.

R.P. GUY LECLAIRE, S.J.—Préfet des études et de discipline.

R.P. FRANCOIS-XAVIER ROBICHAUD, S.J.—Procureur.

CLASSES FRANCAISES.

R.P. LUCIEN TEASDALE, S.J.—Philosophie. Economie politique. Histoire et Critique. Examineur.

R.P. JOSEPH BLAIN, S.J.—Chimie. Examineur.

R.P. ERNEST ROBY, S.J.—Rhétorique. Examineur.

R.P. GUILLAUME LONGPRE, S.J.—Belles-Lettres. Histoire Ecclésiastique. Examineur.

M. HUGH FIELD—French Examiner.

R.P. SOLYME FONTAINE, S.J.—Versification.

R.P. PAUL DE MANGELEERE, S.J.—Méthode.

R.P. VICTOR PAUZE, S.J.—Eléments-Latins.

R.FR. VICTOR—Cours Préparatoire Français, 2e année.

R.FR. REMY.—Cours Préparatoire Français, 1ère année.

REV. FRANCIS DOWNES, S.J.—Mathematics, Ecclesiastical History. Examiner.

Surveillants.

R.P. IGNACE ADAM, S.J.

R.P. EDOUARD GOULET, S.J.—Directeur de chant. Mathématiques.

R.P. EMILE GODIN, S.J.

R.P. JEAN-BAPTISTE SAUVE, S.J.—Mathématiques.

R.P. ARISTIDE PROULX, S.J.

M. L'ABBE JEAN-BAPTISTE FONMOSSE.

Classes anglaises.

- REV. LUCIEN TEASDALE, S.J.—Latin Scholastic Philosophy. Collateral Reading. Examiner.
- REV. JOSEPH BLAIN, S.J.—Chemistry. Examiner.
- REV. JOHN COX, S.J.—Rhetoric.
- REV. JOSEPH BERGIN, S.J.—Humanities. Greek. Examiner.
- M. CHARLES FREDERIC GILLEN, M.A., Ph.D.—Matriculation II. English. Examiner.
- M. HUGH FIELD Examiner. English-French.
- REV. WILLIAM DUNN, S.J.—Matriculation I.
- REV. PIUS McLELLAN, S.J.—Latin Rudiments.
- REV. FRANCIS DOWNES, S.J.,—Mathematics. Ecclesiastical History. Examiner.

Cours Commercial.

- REV. BRO. BONIFACE.—Senior Commercial.
- REV. BRO. MICHAEL.—Junior Commercial. Typewriting. Shorthand. Adding Machine.
- REV. BRO. JAMES.—Third Preparatory Course.
- REV. BRO. HENRY CHARLES.—Second Preparatory Course.
- REV. BRO. WILFRID.—First Preparatory Course.

Professeurs de Musique.

- M. R. GENS.—Professeur de violon.
- M. J.-E.-R. PEPIN.—Professeur de piano.

Médecins du Collège.

- M. F.-A. LACHANCE, M.D.
- M. N.-A. LAURENDEAU, M.D.
- M. P. J. GALLAGHER, dentiste.

M. L'ABBE A.-A. CHERRIER,
pendant trente-et-un ans Représentant du Collège au Conseil de l'Université et
Président du Bureau des Etudes, a reçu, à l'Université du Manitoba,
le grade de
DOCTEUR EN DROIT

GRADUES

du Collège de Saint-Boniface à l'Université de Manitoba.

M.A.

- | | |
|---|--|
| 1884—Napoléon Bétournay.
Patrick Haverty. | 1894—Joseph M. Samson, M.D. |
| 1885—Albert Bétournay. | 1895—Joseph Dubuc, avocat.
Alexandre LaRivière. |
| 1889—M. l'abbé Alphonse LaRivière,
Ptre. | 1896—M. l'abbé Arthur Béliveau,
S.Th.D. |
| M. l'abbé Elie Rocan, Ptre. | Hon. Joseph Bernier, avocat,
M.P.P. |
| 1890—M. l'abbé Eugène Gauthier-
Landreville, Ptre. | Edmond Buron, avocat. |
| 1891—Henri Royal, avocat.
Roger Goulet. | Gustave Dubuc, M.D.
Fortunat Létourneau. |

B.A.

- | | |
|---|--|
| 1887—Alexandre de Laronde. | 1908—Albert Auger, C.E. |
| 1888—David Brisebois. | 1909—M. l'abbé Albert-E. Baribeau,
Edmond Beaudry. [Ptre. |
| 1891—M. l'abbé Wilfrid Jubinville, Ptre. | Louis-E. Bétournay. |
| 1892—R. P. Gustave Jean, S.J. | R. F. Paulin Bleau, S.J. |
| 1894—M. l'abbé Joseph Trudel,
S.Th.D. | Phoenix Decosse.
Joseph Picard. |
| 1895—Joseph Desourdis. | Jacques Prendergast. |
| 1896—Lucien Dubuc, avocat.
Adrien LaRivière. | Rosario Prince. |
| M. l'abbé Albert Rousseau,
Ptre. | Jean-J. Trudel. |
| 1897—Marius Cinq-Mars. | 1910—Thomas Beaubien. |
| 1898—Noël Bernier, avocat.
Ernest Golden. | R. F. Joseph Béliveau, S.J. |
| Gustave Rocan. | Guillaume-J. Charette. |
| 1899—Fortunat Lachance, M.D. | Joseph-A. Monette. |
| M. l'abbé Louis Laliberté,
Ptre. | M. l'abbé Alexandre Lambert. |
| 1900—Jean Arpin. | 1911—R. F. Jean-Baptiste Beaupré,
O.M.I. |
| M. l'abbé Hormisdas Hogue, Ptre. | M. l'abbé Arthur Béliveau. |
| 1901—Elzéar Beaupré, C.E. | M. l'abbé Jacques Bertrand. |
| Albert Dubuc, avocat. | M. l'abbé John Dutton. |
| 1902—R. P. Josaphat Magnan, O.M.I. | M. l'abbé Joseph Lukacs. |
| M. l'abbé Adonias Sabourin,
S.Th.D. | Joseph McManus. |
| 1903—M. l'abbé Joseph Arsenaault, Ptre. | Fernand Major. |
| 1904—Philippe Beaubien, avocat. | 1912—Charles-A. Bohémier. |
| 1905—M. l'abbé Norbert Bellavance,
Ptre. | Emile Desorcy. |
| Albert Laurendeau, M.D. | Gerald McTeigue. |
| 1906—Alexandre Beaupré, avocat. | Joseph Landry. |
| Antonin Dubuc, avocat. | Leo Reardon. |
| Jacques Mondor, avocat. | 1913—Marius Bleau. |
| Joseph-O. Plante. | Marcien Bonneau. |
| 1907—Alexandre Bernier, avocat. | Charles-Henri Gauthier. |
| Joseph Chabot. | Maurice Gelly. |
| | William Long. |
| | Antonio de Margerie. |
| | Pierre Paquin. |
| | Arthur Prud'homme. |

AD EUMDEM GRADUM

Gradués d'autres Universités admis ad eundem gradum à l'Université de Manitoba.

Antoine Jacques Mussieux, B.A., 1907, Université de France.

R. L. M. Brun, LL.B., 1907, Université de France.

Adrien Potvin, B.A., 1908, Laval.

Alfred Lebel, B.A., 1908, Laval.

Georges Paillé, B.A., 1911, Ottawa.

Christian Martel, B.A., 1912, Université de Paris.

DIPLOMES DE COMPTABLE

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| 1901—John Burns. | John Regan. |
| Ovide Moreau. | George Rochon. |
| William Regan. | Napoléon Saurette. |
| Harry Stuart. | 1908—Georges Bérubé. |
| Earl Ohmer. | Philippe Boulet. |
| Henry Cormier. | Alexandre Carbonneau. |
| 1902—Georges Noël. | Eugène Carbonneau. |
| Romain Bertrand. | Orphidas Decosse. |
| 1903—George Breidenbach. | James Grant. |
| Guillaume Charette. | Edward Hebb. |
| Edmond Comeault. | Frédéric Labine. |
| Joseph Fillion. | Philippe Labine. |
| Edmund Kelley. | Désiré Langlois. |
| 1904—Alphonse Paradis. | William O'Connor. |
| George Dutton. | Donovan O'Reilly. |
| Avila Dupas. | Louis Paradis. |
| Albert Kéroack. | Georges Préfontaine. |
| 1905—Raoul Lajoie. | 1909—Joseph de Ambrosio. |
| Arthur Prince. | Horace Ethier. |
| William Tennant. | James Hart. |
| Jean-Baptiste Lauzon. | Michael Kopas. |
| Leo Russell. | Clement Loughlin. |
| 1906—Leo Carey. | Clarence McHale. |
| Jules Côté. | Honoré Regimbal. |
| Alfred Couture. | Arthur Scannell. |
| Alexandre Guérard. | Noël Vadebancoeur. |
| Arthur Létourneau. | John Welsh. |
| Georges Levasseur. | 1910—Albert Lafortune. |
| Arthur Prendergast. | Joseph Hogan. |
| Edward Richardson. | Basil Guérard. |
| Francis Shea. | Marius Bernard. |
| Charles Short. | 1911—René Cardinal. |
| Emile Trottier. | John Gagné. |
| 1907—Michael Barry. | Frederick Klingman. |
| Matthew Collins. | Emile Prendergast. |
| Herbert Gillis. | Casimir Wagmann. |
| Garnet Irvine. | 1912—Joseph Allard. |
| Charles Kelly. | Melchior Klotz. |
| Percy Knowler. | Francis McDougall. |
| Joseph Landreville. | Edouard Martineau. |
| Edward McKeown. | Edward Mooney. |
| James O'Connell. | |

ASSOCIATION DES ANCIENS ELEVES
DIGNITAIRES

PATRON: Sa Grandeur Mgr L.-P.-A. LANGEVIN, O.M.I., Archevêque de Saint-Boniface.

PRESIDENT HONORAIRE: M. L.-N. Bétournay, Greffier de la Cour de Comté.

Président: Sa Grandeur Mgr. A. Béliveau, évêque-élu, auxiliaire de St.-Boniface.

1er Vice-Président: M. Fortunat Lachance, M.D.

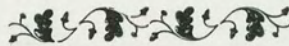
2me Vice-Président: M. Roger Goulet, Inspecteur des Ecoles.

1er Secrétaire: M. C.-H. Royal, Avocat.

2me Secrétaire: M. John Dutton.

1er Trésorier: M. Gustave Rocan.

2me Trésorier: M. L'abbé J. Prud'homme, D.D., Ptre Chancelier.



Elèves Inscrits

1912-1913

Allaire Orphidas	Ph. I	Saint-Boniface, Man.
Allard Alfred	II Prep.	Ste-Rose-du-Lac, Man.
Allard Raoul	II Prep.	Saint-Eustache, Man.
Alleyn Patrick	III Prep.	Morden, Man.
Alleyn Richard	Matric. I	Morden, Man.
Amiot André	III Prep.	Duck Lake, Sask.
Andrews Francis	II Prep.	Winnipeg, Man.
Auger Henri	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Ayotte Esidore	III Prep.	St-Jean-Baptiste, Man.
Badali Augustine	L. R.	Winnipeg, Man.
Baderski John	Hum	Melville, Sask.
Baisley John	II Prep.	Winnipeg, Man.
Baril Antonio	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Barlow Thomas	Jun. Com.	Winnipeg, Man.
Barré Georges	Jun. Com.	Duck Lake, Sask.
Barrett Frank	Matric II	Carberry, Man.
Beaubien Philémon	III Prep.	Gravelbourg, Sask.
Beauchamp Alphonse	E.-L.	Olga, N. D.
Beaudoin du Ross	I Prep.	Brandon, Man.
Beaudoin Signard	Vers	Ste-Agathe, Man.
Beaudoin Léon	Méth	Notre-Dame-de-Lourdes, Man.
Beaudry Denis	I Prep.	South Junction, Man.
Beaulieu Henri	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Beaulieu Lucien	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Beaupré Joseph	Rhét.	Saint-Boniface, Man.
Beaupré Marcien	Phil. I	Saint-Boniface, Man.
Beaupré Wilfrid	II Prep.	Morinville, Alta.
Bégin Berchmans	Vers.	Winnipeg, Man.
Bellavance Joseph	Rhét.	Saint-Boniface, Man.
Bellavance Norbert	B.-L.	Saint-Boniface, Man.
Bénard Léon	E.-L.	Winnipeg, Man.
Benoit Hervé	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Benoit Marius	Vers.	Saint Boniface, Man.
Bernuy Gabriel	Méth.	Wauchope, Sask.
Bertrand Aimé	Phil. I	Saint-Boniface, Man.
Bertrand Armand	Méth.	Saint Boniface, Man.
Besnard André	I Prep.	Prince Albert, Sask.
Bétournay Georges	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Bisson Joseph	Ile Prép.	Dunrea, Man.
Bleau Marius	Phil. II	Saint-Boniface, Man.
Bohémier Anatole	Rhét.	Ste-Anne, Man.
Boiteau Euclide	Ier Prép.	Letellier, Man.
Boivin Ismaël	Ile Prép.	Wolseley, Sask.
Bonneau Marcien	Phil. II	Winnipeg, Man.
Bonnefoy Louis	Ile Prép.	Saint-Claude, Man.
Bourgeault Gaspard	III Prep.	Marcelin, Sask.
Bourgeault Louis	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Bourgeault Norbert	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Bourgouin Jean	Ile Prép.	Winnipeg, Man.

Bourque Wilbert	Ier Prép.	Winnipeg, Man.
Boux Jules	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Bowdridge Cyril	III Prép.	Saskatoon, Sask.
Brabant Valmério	Méth.	Saint-Boniface, Man.
Briden James	II Prép.	Winnipeg, Man.
Brodeur Alfred	III Prép.	Transcona, Man.
Brodeur Avila	E.-L.	Transcona, Man.
Brousseau Gérard	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Brunelle Alfred	B.-L.	Transcona, Man.
Brunet Albert	B.-L.	St.-Jean-Baptiste, Man.
Burke Daniel	L. R.	Edmonton, Alta.
Burke, Lawrence	Jun. Com.	Winnipeg, Man.
Burke Raphael	Matric. I	Edmonton, Alta.
Burns Athol	L. R.	Fleming, Sask.
Burns Clifford	II Prép.	Saskatoon, Sask.

Cahill Leo	Jun. Com.	Winnipeg, Man.
Callahan, James	Matric. I	Winnipeg, Man.
Carbonneau Victor	I Prép.	Mariapolis, Man.
Cardinal Eldège	III Prép.	Keewatin, Ont.
Carey Frederic	Matric. I	Winnipeg, Man.
Carey Joseph	L. R.	Winnipeg, Man.
Caron Auguste	Méth.	Saint-Charles, Man.
Carrière Raoul	Ier Prép.	Ille-des-Chênes, Man.
Champagne Célestin	Phil. I	Saint-Norbert, Man.
Charlebois Ernest	Matric. I	Belcourt, N. D.
Charlebois Lawrence	II Prép.	Belcourt, N. D.
Charlebois Leroy	I Prép.	Belcourt, N. D.
Clark William	III Prép.	South Battleford, Sask.
Clavet Bernard	L. R.	Port Arthur, Ont.
Cloutier John	L. R.	Brandon, Man.
Cloutier Oliver	III Prép.	Brandon, Man.
Cole Enfield	I Prép.	Dauphin, Man.
Collins Leo	L. R.	Broadview, Sask.
Comeau Louis-Philippe	Ile Prép.	Winnipeg, Man.
Cossette Henri	Ier Prép.	Hickson, N. D.
Côté Edouard	B.-L.	Prince-Albert, Sask.
Côté Paul	E.-L.	Prince-Albert, Sask.
Couture Arthur	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Couture Emilien	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Couture Eugène	E.-L.	Saint Boniface, Man.
Cselle John	III Prép.	Stockholm, Sask.
Cusson Joseph	I Prép.	Saint-Boniface, Man.
Czujak John	Matric. II	Winnipeg, Man.

Dansereau Louis	Ier Prép.	Letellier, Man.
Day Joseph	III Prép.	Saint-Boniface, Man.
Dechéne Gustave	II Prép.	Starbuck, Man.
Dechéne Wilfrid	Matric. I	Starbuck, Man.
Decosse Wilfrid	Vers.	Somerset, Man.
Degagné Joseph	Méth.	Saint-Boniface, Man.
Degagné Léon	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Demchuck Ignatius	L. R.	Sifton, Man.
Desautels Euclide	Jun. Com.	Letellier, Man.
Deschambault Alexandre	B.-L.	Saint-Boniface, Man.
Deschambault Antoine	Vers.	Saint-Boniface, Man.
Desharnais Joseph	Méth.	St.-Pierre-Jolys, Man.

Desrosiers Magloire	Sen. Com.	Saint-Boniface, Man.
Dillon Arthur	I Prép.	Saint-Boniface, Man.
Dionne Joseph	Ile Prép.	Saint-Joseph, Man.
Doiron Adrien	Hum.	Vonda, Sask.
Donovan Berton	II Prép.	Winnipeg, Man.
Donovan Patrick	II Prép.	Winnipeg, Man.
Dostert Auguste	E.-L.	Winnipeg, Man.
Doucette Irving	Jun. Com.	Little Falls, Minn.
Driscoll George	Rhet.	Winnipeg, Man.
Dubuc Gustave	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Dubreuil Aimé	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Dubreuil Roméo	III Prép.	Saint-Boniface, Man.
Dufault Ernest	III Prép.	Ile-des-Chênes, Man.
Duff Michael	Sen. Com.	Winnipeg, Man.
Dufresne Olivier	E.-L.	Lorette, Man.
Dumas Roméo	Matric. II	Minneapolis, Minn.
Dumouchel Gérard	Jun. Com.	Saint-Boniface, Man.
Dunn Harry	III Prép.	Port Arthur, Ont.
Dureault Armand	II Prép.	Fannystelle, Man.
Dyk Joseph	Matric. I	Winnipeg, Man.

Ehmann Alexander	Matric. I	Regina, Sask.
Ehmann Joseph	Matric. II	Holdfast, Sask.

Fafard Edgar	Ier Prép.	Broadview, Sask.
Fahlmann Gottleb	Matric. I	Holdfast, Sask.
Fahlmann Raymond	Matric. I	Kronau, Sask.
Fallon Joseph	Matric. I	Huntingdon, Qué.
Fay Jean	Vers.	Haywood, Man.
Ferner George	II Prép.	Sedley, Sask.
Fonchais, Alain de la	E.-L.	Ste-Rose-du-Lac, Man.
Fonchais, Aymar de la	Vers.	Ste-Rose-du-Lac, Man.
Fonchais, Georges de la	E.-L.	Ste-Rose-du-Lac, Man.
Fonchais, Gonzague de la	Ier Prép.	Ste-Rose-du-Lac, Man.
Fonchais, Jacques de la	Vers.	Ste-Rose-du-Lac, Man.
Fontaine Willie	Méth.	Fort William, Ont.
Forest Ulysse	Méth.	Saint-Malo, Man.
Forhan Herman	Matric. II	Wallaceburg, Ont.
Fortier Wilfrid	E.-L.	Dunrea, Man.
Fortin Alphonse	E.-L.	St.-Jean-Baptiste, Man.
Fournier Narcisse	Vers.	Ste-Anne-des-Chênes, Man.

Gagné Rosaire	Vers	Saint-Boniface, Man.
Gagné Walter	Matric. I	Fort Francis, Ont.
Gagnon Louis-Philippe	Vers.	Saint-Boniface, Man.
Gagnon Ovide	Ier Prép.	St.-Paul-des-Métis, Alta.
Gagnon Payment	Ile Prép.	St.-Paul-des-Métis, Alta.
Galarneau Charles	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Gamache Joseph	E.-L.	Iaurier, Man.
Gariépy Edmond	Ie Prép.	Edmonton, Alta.
Gauthier Charles-Henri	Phil. II	Sainte-Agathe, Man.
Gauthier Paul	Rhét.	Sainte-Agathe, Man.

Gauthier Philippe	E.-L.	Sainte-Agathe, Man.
Gauvin Emile	Ile Prép.	Vonda, Sask.
Gauvin Hervé	Ile Prép.	Vonda, Sask.
Gelley Thomas	Rhet.	Winnipeg, Man.
Gervais Emile	Jun. Com.	Duck Lake, Sask.
Gervais Wilfrid	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Gonczy Frank	Matric. I	Esterhazy, Sask.
Gorgendière, Ernest de la	III Prép.	Prince-Albert, Sask.
Gorgendière, Robert de la	Sen. Com.	Prince-Albert, Sask.
Goulet Armand	Méth.	Saint-Boniface, Man.
Goulet Denis	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Goulet Joseph	Méth.	Saint-Boniface, Man.
Goulet Maurice	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Grescoe George	Matric. I	Vancouver, B. C.
Gronenthal William	I Prép.	Grayson, Sask.
Guilbault Auguste	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Guilbault Joseph	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Guilbert Albert	I Prép.	Mariapolis, Man.
Guilbert Arthur	II Prép.	Mariapolis, Man.
Gushe Henry	Matric. II	Winnipeg, Man.

Hacault Gaston	Phil. I	Bruxelles, Man.
Halas Nicholas	Matric. I	Winnipeg, Man.
Harrison Bernard	Matric. II	Carberry, Man.
Harrison Richard	Matric. II	Carberry, Man.
Hébert Joseph	E.-L.	Sainte-Anne, Man.
Hébert Roméus	Méth.	Vangarde, Sask.
Heuchert John	Rhet.	Winnipeg, Man.
Héadij Michael	III Prép.	Broken Head, Man.
Hogan Clarence	Matric. I	Savanne, Ont.
Hogue Charles Edmond	Ier Prép.	Dog Lake, Man.
Holitzki Wenzel	II Prép.	Killaly, Sask.
Hubin Paul	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Huck Rochus	II Prép.	Vibank, Sask.

Jacques Norman	Matric. I	Nanton, Alta.
Jacques Ernest	Jun. Com.	Nanton, Alta.
Janostak John	II Prép.	Fort William, Ont.
Jobin Cletus	Matric. I	Winnipeg, Man.
Jobin Emile	II Prép.	Saint-Claude, Man.
Joseph Ralph	I Prép.	Moose Jaw, Sask.
Jost Joseph	III Prép.	Winnipeg, Man.
Joyal Ildor	B.-L.	Sainte-Agathe, Man.
Jubinvillie Antonin	Ile Prép.	Letellier, Man.

Kanchir Michael	II Prép.	Winnipeg, Man.
Katzel Carl	Hum.	Winnipeg, Man.
Kelly Charles	Matric. II	Winnipeg, Man.
Kelly Clarence	III Prép.	Fort William, Ont.
Kiffic Michael	II Prép.	Winnipeg, Man.
Kilkenny Thomas	L. R.	Moose Jaw, Sask.
King Albert	Jun. Com.	Okotoks, Alta.
King Joseph	L. R.	Saint Malo, Man.

Kinzie Bryan	Matric. I	Winnipeg, Man.
Kittson Jack	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Kolcum John	III Prép.	Sifton, Man.
Kramer Albert	Matric. I	Regina, Sask.
Kropiwnisky August	L. R.	Sifton, Man.

Labelle Josaphat	I Prép.	Winnipeg, Man.
Labine Charles	II Prép.	Argyle, Minn.
Lafèche Edouard	E.-L.	Saint-Charles, Man.
Lafèche Georges	Rhét.	Saint-Charles, Man.
Lafèche Paul	E.-L.	Saint-Charles, Man.
Lafrenière Edouard	III Prép.	Howell, Sask.
Laliberté Arsène	E.-L.	Minneapolis, Minn.
Lalonde Allan	II Prép.	Port Arthur, Ont.
Lamoureux Roch	I Prép.	Fenwood, Sask.
Landreville Damase	Sen. Com.	Argyle, Minn.
Landreville Henri	II Prép.	Argyle, Minn.
Landry Antonio	E.-L.	Rainy River, Ont.
Landry Crawford	IIe Prép.	Mariapolis, Man.
Landry Hervé	Ier Prép.	Rainy River, Ont.
Lane James	Matric. I	Winnipeg, Man.
Langevin Frédéric	IIe Prép.	Saint-Boniface, Man.
Lapointe Hyacinthe	Méth.	La Salle, Man.
Laporte Napoléon	B.-L.	Saint-Norbert, Man.
Lavery Bernard	I Prép.	Port Arthur, Ont.
Lavigne Emile	II Prép.	Nelson, B. C.
Laviolette Omer	I Prép.	Saint Boniface, Man.
Lavoie Azarie	IIe Prép.	Saint-Boniface, Man.
Lavoie Edmond	Méth.	Saint-Boniface, Man.
Law Earl	Matric. I	Drayton, N. D.
Leclerc Albert	IIe Prép.	Edmonton, Alta.
Leclerc Napoléon	Ier Prép.	Edmonton, Alta.
Lécuyer Willie	IIe Prép.	Rainy River, Ont.
Lemay Edmond	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Lemay Eugène	E.-L.	Saint Boniface, Man.
Lépine Henri	II Prép.	Bonne-Madone, Sask.
Lévêque Léopold	IIe Prép.	Saint-Boniface, Man.
Lévêque Roland	IIe Prép.	Saint-Boniface, Man.
Loiselle Aimé	Ier Prép.	Vonda, Sask.
Long William	Phil. II	Winnipeg, Man.
Lussier Alcide	Jun. Com.	Mariapolis, Man.
Lussier Roméo	II Prép.	Mariapolis, Man.

Madore Sévère	IIe Prép.	Saint-Pierre, Man.
Manaire Augustin	Sen. Com.	Lorette, Man.
Manbey, Hugh de	L. R.	Brandon, Man.
Manbey, Raoul de	Matric. I	Brandon, Man.
Manion Leo	L. R.	Winnipeg, Man.
Maquin Avila	Vers.	Saint-Joseph, Man.
Maranda Wilfrid	Ier Prép.	Transcona, Man.
Marchand Iudovic	E. L.	Beauharnois, Qué.
Marcotte Philippe	I Prép.	Howell, Sask.
Marcoux Albert	IIe Prép.	Saint-Boniface, Man.
Marcoux Antonio	Méth.	Saint-Boniface, Man.
Marcoux Sauveur	E.-L.	Lorette, Man.

Margerie, Antonio de	Phil. II	Sainte-Anne, Man.
Marion Ambroise	II Prep.	Duck Lake, Sask.
Marion Eugène	IIe Prép.	Saint-Boniface, Man.
Marion Joseph	Jun. Com.	Saint-Boniface, Man.
Marion Joseph	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Marius Victor	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Markinski John	Matric. I	Winnipeg, Man.
Marmion Albert	I Prep.	Spokane, Wash.
Martyniuk Antony	III Prep.	Winnipeg, Man.
Masson Gédéon	I Prep.	Howell, Sask.
Matulak John	Jun. Com.	Fort William, Ont.
Mayhood Alexander	III Prep.	Indian Head, Sask.
Mazur Stanislas	Matric. I	Winnipeg, Man.
McCaughan Aimé	IIe Prép.	St-François-Xavier, Man.
McCaughan Léo	Ier Prép.	St-François-Xavier, Man.
McCusker Daniel	L. R.	Regina, Sask.
McDevitt Joseph	II Prep.	Port Arthur, Ont.
McDonald Louis	Matric. I	Forget, Sask.
McDougall Donat	Vers.	Lorette, Man.
McEachran Stephen	IIe Prép.	Saint-Boniface, Man.
McEnturff Lonie	III Prep.	Nelson, B.C.
McGauvran Lee	Jun. Com.	Lampman, Sask.
McGuire Patrick	III Prep.	Sutherland, Sask.
McKenty John	Matric. I	Winnipeg, Man.
McLeod William	I Prep.	Silver Centre, Ont.
McNeill Alexander	Hum.	Brandon, Man.
McTeigue Bernard	Phil. I	Port Arthur, Ont.
Meagher Charles	Rhet.	Winnipeg, Man.
Megill Edward	III Prep.	Winnipeg, Man.
Messner Antony	Hum.	Holmfild, Man.
Mildenberger John	Matric. II	Sedley, Sask.
Monette Arthur	I Prep.	West Fort William, Ont.
Montreuil Gabriel	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Morin Henri	II Prep.	St-François-Xavier, Man.
Müller Joseph	Hum.	Bienfait, Sask.
Muller Cyrille	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Muller Louis	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Murphy Louis	Jun. Com.	Winnipeg, Man.
Murtaugh Lawrence	II Prep.	Madison Lake, Minn.
Myers Blaine	Matric. I	Winnipeg, Man.
Myers Gerald	II Prep.	Winnipeg, Man.

Nault Edmond	Ier Prép.	Saint-Vital, Man.
Nehring Matthew	III Prep.	Saint-Boniface, Man.

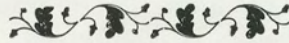
O'Connor Cyril	Rhét.	Saint-Boniface, Man.
Olivier Paul	Méth.	Winnipeg, Man.
Olivier Thomas	Ier Prép.	Winnipeg, Man.
Olivier Wilfrid	I Prep.	Winnipeg, Man.
O'Neil Harry	Matric. I	Winnipeg, Man.
O'Reilly William	Jun. Com.	Wagner, Montana.
O'Sullivan Eugene	Hum.	Saint-Boniface, Man.
O'Sullivan Paul	Méth.	Saint-Boniface, Man.

Ouellette Alfred	Matric. II	Duluth, Minn.
Ouellette Alphonse	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Ouellette Léopold	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Paillé François-Xavier	II Prép.	Saint-Charles, Man.
Paquette Aimé	Vers.	Kenora, Ont.
Paquin Arthur	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Paquin Pierre	Phil. II	Saint-Boniface, Man.
Paradis Alphonse	Méth.	Dunrea, Man.
Parent Aimé	Ile Prép.	Letellier, Man.
Parent Henri	B.-L.	Letellier, Man.
Parent Joseph	E.-L.	Dunrea, Man.
Patenaude Donat	II Prép.	Saint-Boniface, Man.
Pelech Michael	Matric. II	Saint-Boniface, Man.
Pelletier Réginald	Matric. I	Port Arthur, Ont.
Pelletier Wilfrid	L. R.	Port Arthur, Ont.
Peltier Wilfrid	III Prép.	Brandon, Man.
Persichini John	L. R.	Winnipeg, Man.
Piché Dieudonné	II Prép.	Petit-Nord, Sask.
Pictou Pierre	Vers.	Haywood, Man.
Podworny Michael	L. R.	Winnipeg, Man.
Poirier Paul	Ile Prép.	Edmonton, Alta.
Poitras Gabriel	Méth.	Fannystelle, Man.
Pollock Clarence	Sen. Com.	Barney, Alta.
Poncelet Emile	Ier Prép.	Bruxelles, Man.
Potter Douglas	I Prép.	Rivers, Man.
Préfontaine Aurèle	Jun. Com.	Saint-Pierre, Man.
Préfontaine Edmond	Méth.	Saint-Pierre, Man.
Préfontaine Jean	Méth.	Saint-Pierre, Man.
Prendergast Jean	Ier Prép.	Saint Boniface, Man.
Prendergast Pierre	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Prince Albert	Vers.	Saint-Boniface, Man.
Prince Louis	Méth.	Saint-Boniface, Man.
Prince Paul	Méth.	Battleford, Sask.
Proteau Irénée	E.-L.	Rainy River, Ont.
Prud'homme Arthur	Phil. II	Saint-Boniface, Man.
Prud'homme Lucien	Ile Prép.	Saskatoon, Sask.
Przybyl Joseph	Matric. I.	Winnipeg, Man.
Punak Nicholas	Matric. I.	Winnipeg, Man.
Purcell Nicholas	Rhet.	Bassano, Alta.
Racicot Denis	Ile Prép.	St-Paul-des Métis, Alta.
Rasey Kenneth	III Prép.	Beaver, Man.
Régnier Joachim	Ile Prép.	St-François-Xavier, Man.
Rhéaume Origène	Ier Prép.	Dauphin, Man.
Richard Louis	E.-L.	St-François-Xavier, Man.
Rimmer Edward	L. R.	Forget, Sask.
Rioux Joseph	I Prép.	Duvernay, Alta.
Roszkó Peter	III Prép.	Pineridge, Man.
Roy Léon	Phil. I	Saint-Boniface, Man.
Roy Oscar	E.-L.	Saint-Boniface, Man.
Roy Rodolphe	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Royal Charles	II Prép.	Saint-Boniface, Man.
Royal Charles	Ier Prép.	Edmonton, Alta.
Royal Roy	Méth.	Edmonton, Alta.

Royal Wilfrid	Ier Prép.	Saint-Boniface, Man.
Ruml Joseph	I Prép.	Cromwell, Man.
Runner John	I Prép.	Winnipeg, Man.
Runner Ordway	I Prép.	Winnipeg, Man.
Runner Salvador	II Prép.	Winnipeg, Man.
Sabourin Ulric	Ile Prép.	St-Jean-Baptiste, Man.
Saint-Cyr Maurice	Méth.	Wolsley, Sask.
Salamon George	Matric. II	Lebret, Sask.
Savard Joseph	Vers.	La Broquerie, Man.
Schiöler John	L. R.	Winnipeg, Man.
Schmidt Maximilian	II Prép.	Winnipeg, Man.
Schnerch Jacob	Matric. II	Winnipeg, Man.
Senécal Senécal	Rhét.	Saint-Césaire, Qué.
Senez Adélar	Ile Prép.	Saint-Boniface, Man.
Senez Lucien	Phil. I	Saint-Boniface, Man.
Seymour Leo	I Prép.	Luseland, Sask.
Sheridan Richard	Matric. II	Saint-Boniface, Man.
Shimnowski Alfred	Matric. I	Winkler, Man.
Shirley Leo	II Prép.	Winnipeg, Man.
Short Frederic	III Prép.	Kenora, Ont.
Slipetz Panthaleon	III Prép.	Garland, Man.
Smith Arthur	I Prép.	Le Pas, Man.
Spencer Edward	III Prép.	Winnipeg, Man.
Stachowiak Frank	Matric. II	Orleans, Minn.
Stedman George	Jun. Com.	Winnipeg, Man.
Steele Percy	I Prép.	Johannesburg, Transvaal
Sullivan Paul	Matric. II	Winnipeg, Man.
Swadner Roland	I Prép.	Bénard, Man.
Swyryd John	L. R.	Prudentopolis, Brazil
Szkwarok George	Rhet.	Sifton, Man.
Szkwarok Nicholas	I Prép.	Red River, Alta.
Taylor Hugh	Jun. Com.	Minot, N.D.
Tedrow Floyd	Matric. I	Bridesville, B.C.
Tennant Reginald	L. R.	Greta, Man.
Tétreault Gratien	Ile Prép.	St-Pierre-Jolys, Man.
Tissot Louis	II Prép.	Saint-Boniface, Man.
Tomlinson Charles	Matric. I	Winnipeg, Man.
Tracey Ernest	I Prép.	Winnipeg, Man.
Tremblay Armand	L. R.	Fort William, Ont.
Trohak Joseph	III Prép.	Stockholm, Man.
Turgeon Charles	Ile Prép.	Edmonton, Alta.
Twardochleb Emil	Matric. I	Southey, Sask.
Twardochleb Titus	Matric. II	Southey, Sask.
Vaselenak John	Matric. II	Lethbridge, Alta.
Veilleux Eugène	Méth.	Saint-Côme, Qué.
Waldbillig John	Jun. Com.	Leofeld, Sask.
Weisgerber Alexander	III Prép.	Vibank, Sask.

Whelan Joseph	Sen. Com.	St. Thomas, N.D.
Williams Joseph	Matric. II	Whitehorse, Yukon.
Wolfarth Alfred	Ier Prép.	Winnipeg, Man.
Woodcock Charles	L. R.	Saskatoon, Sask.
Woodcock Edward	L. R.	Saskatoon, Sask.
Wryzykowski Casimir	Rhet.	Beauséjour, Man.
Wryzykowski Dolor	L. R.	Beauséjour, Man.
Wryzykowski Dominic	II Prép.	Beauséjour, Man.

Zaharijchuk Andrew	L. R.	Racing Lake, Sask.
Zastre Henri	II Prép.	Pigeon Lake, Man.



Congrégations

CONGREGATION DE L'IMMACULEE-CONCEPTION.

R. P. Ignace Adam, S.J., Directeur.

Marcien Beaupré	Préfet
Marcien Bonneau	1er Assistant
Aimé Bertrand	2e Assistant
Célestin Champagne	Secrétaire, 1er Conseiller
Georges Laffèche	2e Conseiller
Anatole Bohémier	3e Conseiller
Magloire Desrosiers	4e Conseiller
Henri Parent	1er Lecteur
Edouard Côté	2e Lecteur
Joseph Goulet	1er Sacristain
Léopold Ouellette	2e Sacristain
Paul Gauthier	Portier
Joseph Beaupré	Maître de Chant
Napoléon Laporte	Organiste

SODALITY OF THE PURIFICATION OF OUR LADY.

Rev. John Cox, S.J., Director.

John Vaselenak	Prefect
George Szkwarok	1st Assistant
Bernard Harrison	2nd Assistant
Richard Harrison	Secretary
Norman Jacques	Assistant Secretary
John Raphael Burke	1st Lector
Joseph Williams	2nd Lector
Ernest Jacques	Sacristan
Daniel Burke	Assistant Sacristan

CONGREGATION DE NOTRE-DAME DES SAINTS ANGES.

R. P. Paul de Mangeleere, S.J., Directeur.

Paul Côté	Préfet
Paul-Benjamin Prince	1er Assistant
Georges de la Fonchais	2e Assistant
Philippe Gauthier	Secrétaire
Edmond Préfontaine	1er Conseiller

Edouard Laffèche	2e Conseiller
Paul Laffèche	Maître des approbanistes
Alphonse Beauchamp	1er Lecteur
Hervé Gauvin	2e Lecteur
Victor Marius	Sacristain
Paul Poirier	Portier
Orphidas Allaire	Organiste

CONGREGATION DE SAINT JEAN-BERCHMANS.

R. P. Victor Pauzé, S.J., Directeur.

Edouard Côté	Préfet
Alexander McNeill	1er Assistant
Marcien Beaupré	2e Assistant
Bernard Harrison	1er Conseiller
Joseph Goulet	2e Conseiller

APOSTOLAT DE LA PRIERE

Section Française

R. P. Guy Leclaire, S.J., Directeur.

Zélateurs:

Aimé Bertrand, Joseph Beaupré, Edouard Côté, Henri Auger, Philippe Gauthier, Edouard Laffèche, Roméo Dubreuil, Gustave Dubuc, Jean Bourgouin, Lucien Prud'homme.

APOSTLESHIP OF PRAYER.

Rev. William Dunn, S.J., Moderator.

Promoters:

Cletus Jobin, Raoul de Manbey, Armand Tremblay, Daniel Burke, Oliver Cloutier.

ACADEMIE FRANCAISE ET GROUPE PROVENCHER

R. P. Solyme Fontaine, S.J., Directeur.

Antonio de Margerie	Président
Arthur Prud'homme	Vice-Président
Gaston Hacault	Secrétaire
Aimé Bertrand	Assistant Secrétaire
Marcien Beaupré	Trésorier
Anatole Bohémier	Conseiller
Edouard Côté	Conseiller

CAMPION LITERARY SOCIETY.

Rev. Joseph, I. Bergin, S.J., Moderator.

William Long	President
Marcien Bonneau	Vice-President
Anthony Messner	Secretary
Thomas Gelley	Councillor
Casimir Wyrzykowski	Councillor
Alexander McNeill	Councillor
John Vaselenak	Councillor

CORPS DES CADETS

William F. Burnham, Capitaine
Commandant des Cadets

1er Corps

Marcien Bonneau	Capitaine
John Vaselenak	Lieutenant
Alexander McNeill	Sous Lieutenant
Joseph Müller	Sergent-Major
Joseph Goulet	Tambour-Major

2me Corps

Charles Turgeon	Capitaine
Paul Côté	Lieutenant
John McKenty	Sous-Lieutenant
Edward Rimmer	Sergent Major
Joseph Goulet	Tambour Major

CONSEIL DES JEUX

Première Division

R. P. Edouard Goulet, S.J., Directeur

Marcien Bonneau	Président
William Long	Vice-Président
Alexander McNeill	Secrétaire

COMITES

Billard et Tennis

John Raphael Burke	Président
Adrien Doiron	Vice-Président
William Clark	Secrétaire

Baseball et Hockey

Wilfrid Decosse	Président
Henri Parent	Vice-Président
Joseph Beaupré	Secrétaire

Ballon et Balle au panier

Clarence Hogan	Président
Joseph Müller	Vice-Président
Raoul de Manbey	Secrétaire

Jeu de paume

Magloire Desrosiers	Président
Napoléon Laporte	Vice-Président
Edouard Côté	Secrétaire

CABINET DE LECTURE

Célestin Champagne	Président
Paul Gauthier	Vice-Président
Joseph Carey	Secrétaire

Seconde Division

R. P. Jean-Baptiste Sauvé, S.J., Directeur

Officiers

Paul Côté	Président
Jean Préfontaine	Vice-Président
Charles Turgeon	Secrétaire

COMITES

Baseball et Hockey

Athol Burns	Président
Roméo Dubreuil	Vice-Président
Norbert Bourgeault	Secrétaire

Jeu de paume et Ballon

Léon Benard	Président
Wilfrid Pelletier	Vice-Président
Philippe Gauthier	Secrétaire

Jeux intérieurs

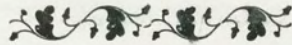
Edmond Préfontaine	Président
Armand Tremblay	Vice-Président
Lucien Prud'homme	Secrétaire

Billard

Armand Bertrand	Président
John McKenty	Vice-Président
Denis Racicott	Secrétaire

Tennis

Paul Laffèche	Président
Harry Dunn	Vice-Président
Alfred Brodeur	Secrétaire



A. M. D. G.

COLLÈGE DE SAINT-BONIFACE

Awarding of Prizes Distribution Solennelle des Prix

Sous la présidence de Son Excellence
MGR. PELLEGRINO—FRANCESCO STAGNI
Délégué Apostolique du Canada

PROGRAMME

OUVERTURE Marche Pontificale C. Gounod
ORCHESTRE

CANTATE A SON EXCELLENCE Auber
CHOEUR

Distribution des Prix—Première Partie

Awarding of Prizes—Part I

SCENE DE PRISON C. Gounod
ORCHESTRE

Adresses à Son Excellence Mgr le Délégué Apostolique

Adresse française A. de Margerie

English Address J. Vaselenak

A GREETING TO HIS EXCELLENCY Mendelssohn
W. T. Peltier, E. Gauvin, L. Prud'homme, J. McDevitt,
A. Tremblay

Distribution des Prix—Seconde Partie

Awarding of Prizes—Part II

"O CANADA."

"GOD SAVE THE KING."

Distribution des Prix
AU
COLLEGE DE SAINT-BONIFACE
Jeudi, le 19 Juin, 1913

EXAMENS UNIVERSITAIRES

QUATRIEME ANNEE

(Philosophie II)

Bacheliers-ès-Arts.

Antonio de Margerie, 1ère Classe A	Médaille d'or
Marius Bleau	1ère Classe B
William Long	1ère Classe B
Charles-Henri Gauthier	2ème Classe
Maurice Gelley	2ème Classe
Pierre Paquin	2ème Classe
Arthur Prud'homme	2ème Classe

TROISIEME ANNEE

(Philosophie I)

Gaston Hacault, 1ère Classe A	Bourse de \$150.00
Orphidas Allaire, 1ère Classe A	Bourse de \$100.00
Marcien Beaupré	2ème Classe
Aimé Bertrand	2ème Classe
Célestin Champagne	2ème Classe
Léon Roy	2ème Classe
Lucien Senez	2ème Classe

DEUXIEME ANNEE

(Rhétorique)

Anatole Bohémier, 1ère Class B.—Bours de \$60.00 pous le Français, la Philosophie, le Latin et l'Histoire.

Joseph Bellavance, 1ère Classe B.—Bourse de \$40.00 pour l'Anglais.

Paul Gauthier	1ère Classe B
Georges Laflèche	1ère Classe B
Joseph Beaupré	2ème Classe
Thomas Gelley	2ème Classe
Senécal Senécal	2ème Classe
George Szkwarok	2ème Classe
Casimir Wyrzykowski	2ème Classe
George Driscoll	3ème Classe
Charles Meagher	3ème Classe

PREMIERE ANNEE.

(Belles Lettres)

Norbert Bellavance, 1ère Classe B.—Bourse de \$40.00 pour le Français.
Mention honorable pour le Grec.

Albert Brunet, 1ère Classe B.—Bourse de \$40.00 pour le Français.

Edouard Côté, 1ère Classe B.—Bourse de \$20.00 pour l'Histoire.

Ildor Joyal, 1ère Classe B.—Bourse de \$40.00 pour le Grec.

Alfred Brunelle	2ème Classe
Alexandre Deschambault	2ème Classe
Carl Katzel	2ème Classe
Henri Parent	2ème Classe
John Baderski	3ème Classe
Adrien Doiron	3ème Classe
Napoléon Laporte	3ème Classe
Joseph Müller	3ème Classe

Examens du Collège

MEDAILLE DE BRONZE

Offerte par

Son Atesse Royale le Duc de Connaught,

Gouverneur Général du Canada,

pour Excellence en Philosophie,
décernée à

Antonio de Margerie

MEDAILLE D'OR

Offerte par

Sa Grandeur Mgr. L.-P.-A. LANGEVIN, O.M.I.,

Archevêque de Saint-Boniface,

pour Excellence au Cours supérieur d'Instruction religieuse,
décernée à

Gaston Hacault

GOLD MEDAL

Donated by

Hon. Douglas Colin Cameron,

Lieutenant-Governor of Manitoba.

for Excellence in the highest Course of Christian Doctrine,
awarded to

Casimir Wyrzykowski

SILVER MEDAL

Donated by

Hon. Douglas Colin Cameron

Lieutenant-Governor of Manitoba,

for Excellence in all subjects of the Second Year Arts,
awarded to

John Heuchert

SILVER MEDAL

Donated by

Hon. Douglas Colin Cameron,

Lieutenant-Governor of Manitoba,

for general Excellence in the Commercial Course,

awarded to

Joseph Whelan

MEDAILLE D'ARGENT

Offerte par

Sir François Langelier,

Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec.

Pour excellence en littérature française,

décernée à

Aantole Bohémier

MEDAILLES DE BRONZE

offertes par

La Société du Parler Français,

aux élèves qui se sont appliqués avec le plus de soin et ont le mieux

réussi à parler correctement le français.

Philosophie:—*Antonio de Margerie*Rhétorique:—*Senécal Senécal*Belles-Lettres:—*Henri Parent*Versification:—*Antoine Deschambault*

DIPLOMAS OF ACCOUNTANT

The following students having completed the Commercial Course and passed satisfactory examinations, have received a Diploma of Accountant:

CLASS I

Joseph Whelan

Magloire Desrosiers

Clarence Pollock

John Manion

CLASS II

Augustin Manaigre

Damase Landreville

PRIX DE BONNE CONDUITE

Décernés par le vote des élèves avec l'approbation des maîtres,

PREMIERE DIVISION

Premier prix:	Clarence Hogan
Second Prix:	Joseph Goulet
Mention honorable:	Walter Gagné
"	" Joseph Whelan
"	" Joseph Savard
"	" Emile Gervais

SECONDE DIVISION

Premier prix:	Paul Côté
Second Prix:	John McKenty
Mention honorable:	Alphonse Beauchamp
"	" Denis Racicot
"	" Dieudonné Piché
"	" Henri Beaulieu

INSTRUCTION RELIGIEUSE

PHILOSOPHIE

Premier Prix:	Gaston Hacault (Médaille d'or)
Second Prix:	Orphidas Allaire
Mention honorable:	William Long

RHETORIQUE

Prix:	Joseph Bellavance
Mention honorable:	Cyril O'Connor

RHETORIC

Prize:	Casimir Wyrzykowski (Gold Medal)
Honorable Mention:	Thomas Gelley

BELLES-LETTRES

Prix: Ildor Joyal
 Mention honorable: Norbert Bellavance

HUMANITIES

Prize: Alexander McNeill
 Honorable Mention: John Baderski

VERSIFICATION

Prix: Louis-Philippe Gagnon
 Mention honorable: Joseph Savard
 " " Donat McDougall

MATRICULATION II

Prize: Alfred Ouellette
 Honorable Mention: John Vaselenak
 " " George Salamon

METHODE

Premier Prix: Jean Préfontaine
 Second Prix: Edmond Préfontaine
 Mention honorable: Antonio Marcoux
 " " Joseph Desharnais

MATRICULATION I

First Prize: James Lane
 Second Prize: George Grescoe
 Honorable Mention: James Callahan
 " " John McKenty
 " " Nicholas Halas
 " " Nicholas Punak
 " " Floyd Tedrow

ELEMENTS-LATINS

Premier Prix: Paul Côté
 Second Prix: Paul Laffèche
 Mention honorable: Edouard Laffèche
 " " Joseph Hébert
 " " Georges de la Fonchais
 " " Victor Marius

LATIN RUDIMENTS

First Prize: Joseph Carey
 Second Prize: Daniel McCusker
 Honorable Mention: Hugh de Manbey
 " " Thomas Kilkenny
 " " Edward Woodcock

COMMERCIAL COURSE

(Elèves Français)

Premier Prix:	Georges Barré
Mention honorable:	Augustin Manaigre
" "	Alcide Lussier

COMMERCIAL COURSE

(English Students)

Prix:	Joseph Whelan
Honorable Mention:	John Matulak
" "	Clarence Pollock

COURS PREPARATOIRE FRANCAIS II

Premier Prix:	Léopold Lévêque
Second Prix:	Crawford Landry
Mention honorable:	Ismaël Boivin
" "	Gérard Broussard
" "	Henri Beaulieu
" "	Alphonse Ouellette
" "	Paul Poirier
" "	Hervé Benoit

COURS PREPARATOIRE FRANCAIS I

Premier Prix:	Lucien Beaulieu
Second Prix:	Thomas Oliver
Mention honorable:	Gabriel Montreuil
" "	Antonio Baril
" "	Gonzague de la Fonchais
" "	Charles Royal

III ENGLISH PREPARATORY COURSE

First Prize:	John Kolcum
Second Prize:	Peter Roszko
Honorable Mention:	John Cselle
" "	Patrick McGuire
" "	Matthew Nehring
" "	Panthaleon Slipetz

II AND I ENGLISH PREPARATORY COURSES

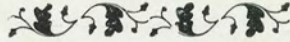
(Elèves Français)

Premier Prix:	Louis Tissot
Second Prix:	Armand Dureault
Mention honorable:	Dieudonné Piché ..
" "	Henri Morin
" "	Arthur Guilbert
" "	Charles Royal

II AND I ENGLISH PREPARATORY COURSES

(English Students)

First Prize:	Lawrence Murtaugh
Second Prize:	Gustave Dechêne
Honorable Mention:	Leo Seymour
" "	Ralph Joseph



COURS CLASSIQUE RHETORIQUE

EXCELLENCE

Prix: Joseph Bellavance
Mention honorable: Anatole Bohémier

DILIGENCE

Prix: Paul Gauthier
Mention honorable: Joseph Bellavance

RHETORIC

EXCELLENCE

Prize: John Heuchert
Honorable Mention: Casimir Wyrzykowski

DILIGENCE

Prize: George Szkwarok
Honorable Mention: Thomas Gelly

BELLES-LETTRES

EXCELLENCE

Prix: Norbert Bellavance
Mention honorable: Ildor Joyal

DILIGENCE

Prix: Edouard Côté
Mention honorable: Norbert Bellavance

HUMANITIES

EXCELLENCE

Prize: John Baderski
Honorable Mention: Carl Katzel

DILIGENCE

Prize: Carl Katzel
Honorable Mention: Joseph Müller

VERSIFICATION

EXCELLENCE

Prix: Joseph Savard
 Mention honorable: Pierre Picton
 " " Louis-Philippe Gagnon

DILIGENCE

Prix: Joseph Savard
 Mention honorable: Avila Maquin
 " " Signard Beaudoin

NARRATION FRANCAISE

Prix: Antoine Deschambault
 Mention honorable: Aymar de la Fonchais
 " " Marius Benoit

PRECEPTES ET ANALYSE LITTERAIRES

Prix: Antoine Deschambault
 Mention honorable: Joseph Savard
 " " Louis-Philippe Gagnon

VERSION LATINE

Prix: Louis-Philippe Gagnon
 Mention honorable: Pierre Picton
 " " Jean Fay

THEME LATIN

Prix: Pierre Picton
 Mention honorable: Joseph Savard
 " " Jacques de la Fonchais

VERSION GRECQUE

Prix: Joseph Savard
 Mention honorable: Pierre Picton
 " " Antoine Deschambault

THEME GREC

Prix: Pierre Picton
 Mention honorable: Jacques de la Fonchais
 " " Louis-Philippe Gagnon

ANGLAIS

Prix: Avila Maquin
 Mention honorable: Jacques de la Fonchais
 " " Joseph Savard

GEOMETRIE

Prix: Donat McDougall
 Mention honorable: Marius Benoit
 " " Aimé Paquette

ALGEBRE

Prix: Aimé Paquette
 Mention honorable: Joseph Savard
 " " Pierre Picton

HISTOIRE DU CANADA

Prix: Louis-Philippe Gagnon
 Mention honorable: Antoine Deschambault
 " " Pierre Picton

ELOCUTION

Prix: Antoine Deschambault
 Mention honorable: Jean Fay
 " " Louis-Philippe Gagnon

MATRICULATION II

EXCELLENCE

Prize: Alfred Cuellette
 Mention honorable: Joseph Williams
 " " John Vaselenak

DILIGENCE

Prize: George Salamon
 Honorable Mention: Jacob Schnerch
 " " Bernard Harrison

METHODE

EXCELLENCE

Premier Prix: Joseph Desharnais
 Second Prix: Edmond Préfontaine
 Mention honorable: Jean Préfontaine
 " " Valmério Brabant

DILIGENCE

Premier Prix: Joseph Goulet
 Second Prix: Edmond Lavoie
 Mention honorable: Maurice Saint-Cyr
 " " Antonio Marcoux

NARRATION FRANCAISE

Premier Prix:	Léon Beaudoin
Second Prix:	Joseph Goulet
Mention honorable:	Jean Préfontaine
" "	Gabriel Bernuy

PRECEPTES ET ANALYSE

Premier Prix:	Joseph Desharnais
Second Prix:	Edmond Préfontaine
Mention honorable:	Jean Préfontaine
" "	Maurice Saint-Cyr

THEME LATIN

Premier Prix:	Joseph Desharnais
Second Prix:	Jean Préfontaine
Mention honorable:	Edmond Préfontaine
" "	Gabriel Bernuy

VERSION LATINE

Premier Prix:	Joseph Desharnais
Second Prix:	Edmond Lavoie
Mention honorable:	Armand Bertrand
" "	Jean Préfontaine

THEME GREC

Premier Prix:	Joseph Desharnais
Second Prix:	Edmond Préfontaine
Mention honorable:	Gabriel Bernuy
" "	Jean Préfontaine

VERSION GRECQUE

Premier Prix:	Joseph Desharnais
Second Prix:	Edmond Préfontaine
Mention honorable:	Gabriel Poitras
" "	Léon Beaudoin

ANGLAIS

Premier Prix:	Edmond Préfontaine
Second Prix:	Jean Préfontaine
Mention honorable:	Antonio Marcoux
" "	Hyacinthe Lapointe

HISTOIRE

Premier Prix:	Edmond Préfontaine
Second Prix:	Jean Préfontaine
Mention honorable:	Maurice Saint-Cyr
" "	Hyacinthe Lapointe

ARITHMETIQUE

Premier Prix:	Joseph Desharnais
Second Prix:	Jean Préfontaine
Mention honorable:	Joseph Degagné
" "	Edmond Préfontaine

ALGEBRE ET GEOMETRIE

Premier Prix:	Edmond Préfontaine
Second Prix:	Gabriel Poitras
Mention honorable:	Joseph Desharnais
" "	Jean Préfontaine

MATRICULATION I

EXCELLENCE

First Prize:	James Lane
Second Prize:	George Grescoe
Honorable Mention:	Nicholas Punak
" "	James Callahan
" "	John McKenty
" "	Ernest Charlebois
" "	Floyd Tedrow

DILIGENCE

First Prize:	James Lane
Second Prize:	James Callahan
Honorable Mention:	Nicholas Halas
" "	John McKenty
" "	Raoul de Manbey
" "	Clarence Hogan
" "	George Grescoe

ELEMENTS-LATINS

EXCELLENCE

Premier Prix:	Georges de la Fonchais
Second Prix:	Edouard Laffèche
Mention honorable:	Eugène Couture
" "	Joseph Hébert
" "	Paul Côté
" "	Paul Laffèche

DILIGENCE

Premier Prix:	Alphonse Beauchamp
Second Prix:	Georges de la Fonchais
Mention honorable:	Joseph Hébert
" "	Paul Côté
" "	Sauveur Marcoux
" "	Oscar Roy

THEME LATIN

Premier Prix:	Georges de la Fonchais
Second Prix:	Edouard Laffèche
Mention honorable:	Joseph Hébert
" "	Eugène Couture
" "	Wilfrid Gervais
" "	Alphonse Beauchamp

VERSION LATINE

Premier Prix:	Georges de la Fonchais
Second Prix:	Victor Marius
Mention honorable:	Paul Laffèche
" "	Joseph Hébert
" "	Eugène Couture
" "	Alphonse Beauchamp

GRAMMAIRE LATINE

Premier Prix:	Georges de la Fonchais
Second Prix:	Joseph Hébert
Mention honorable:	Edouard Laffèche
" "	Oscar Roy
" "	Paul Côté
" "	Wilfrid Gervais

DICTEE FRANCAISE

Premier Prix:	Georges de la Fonchais
Second Prix:	Edouard Laffèche
Mention honorable:	Eugène Couture
" "	Joseph Hébert
" "	Wilfrid Gervais
" "	Oscar Roy

GRAMMAIRE FRANCAISE

Premier Prix:	Joseph Hébert
Second Prix:	Georges de la Fonchais
Mention honorable:	Edouard Laffèche
" "	Alphonse Beauchamp
" "	Sauveur Marcoux
" "	Louis Muller

ANGLAIS

Premier Prix:	Alphonse Beauchamp
Second Prix:	Eugène Couture
Mention honorable:	Georges de la Fonchais
" "	Joseph Gamache
" "	Joseph Hébert
" "	Victor Marius

GREC

Premier Prix:	Georges de la Fonchais
Second Prix:	Edouard Laffèche
Mention honorable:	Louis Muller
" "	Joseph Gamache
" "	Joseph Hébert
" "	Victor Marius

ARITHMETIQUE

Premier Prix:	Eugène Couture
Second Prix:	Georges de la Fonchais
Mention honorable:	Alphonse Beauchamp
" "	Antonio Landry
" "	Paul Laffèche
" "	Edouard Laffèche

HISTOIRE ET GEOGRAPHIE

Premier Prix:	Edouard Laffèche
Second Prix:	Georges de la Fonchais
Mention honorable:	Paul Laffèche
" "	Joseph Hébert
" "	Victor Marius
" "	Joseph Gamache

ELOCUTION

Premier Prix:	Joseph Hébert
Second Prix:	Edouard Laffèche
Mention honorable:	Sauveur Marcoux
" "	Paul Laffèche
" "	Joseph Gamache
" "	(Prix de 4 Mentions honorables)
	Antonio Landry

LATIN RUDIMENTS

EXCELLENCE

First Prize: Hugh de Manbey
 Second Prize: Daniel McCusker
 Honorable Mention: Edward Woodcock
 " Ignatius Demchuck
 " " Edward Rimmer

DILIGENCE

First Prize: Daniel McCusker
 Second Prize: Hugh de Manbey
 Honorable Mention: Ignatius Demchuck
 " " Edward Woodcock
 " " Thomas Kilkeny

LATIN THEME

First Prize: Hugh de Manbey
 Second Prize: Daniel McCusker
 Honorable Mention: Ignatius Demchuck
 " " Edward Rimmer
 " " John Cloutier

LATIN TRANSLATION

First Prize: Hugh de Manbey
 Second Prize: Edward Rimmer
 Honorable Mention: Augustine Badali
 " " John Cloutier
 " " Ignatius Demchuck

LATIN GRAMMAR

First Prize: Hugh de Manbey
 Second Prize: Edward Rimmer
 Honorable Mention: Ignatius Demchuck
 " " John Cloutier
 " " Daniel McCusker

ENGLISH COMPOSITION

First Prize:	Joseph Carey
Second Prize:	Hugh de Manbey
Honorable Mention:	Armand Tremblay
"	Edward Woodcock
"	John Cloutier

ENGLISH GRAMMAR

First Prize:	Hugh de Manbey
Second Prize:	Armand Tremblay
Honorable Mention:	John Persichini
"	Ignatius Demchuck
"	Daniel McCusker

FRENCH

Second Prize:	Hugh de Manbey
Second Prize:	Edward Rimmer
Honorable Mention:	Daniel McCusker
"	Ignatius Demchuck
"	Armand Tremblay
"	(Prize of 7 Honorable Mentions)

GREEK

First Prize:	Hugh de Manbey
Second Prize:	Daniel McCusker
Honorable Mention:	Edward Rimmer
"	Armand Tremblay
"	Dolor Wyrzykowski

ARITHMETIC

First Prize:	John Persichini
Second Prize:	Daniel Burke
Mention honorable:	Hugh de Manbey
"	Daniel McCusker
"	Edward Woodcock
"	(Prize of 4 Honorable Mentions)

HISTORY AND GEOGRAPHY

First Prize:	Leo Collins
Second Prize:	John Persichini
Mention honorable:	Daniel McCusker
"	Hugh de Manbey
"	Daniel Burke

ELOCUTION

First Prize:	Edward Rimmer
Second Prize:	Armand Tremblay
Mention honorable:	John Cloutier
"	John Persichini
"	Augustine Badali



GRADUES DU COURS DE COMMERCE—GRADUATES OF THE
COMMERCIAL CLASS
Joseph Whelan Clarence Pollock Magloire Desrosiers
 Damase Landreville Augustin Manaigre

Commercial Course

SENIOR COMMERCIAL

EXCELLENCE

Prize: Joseph Whelan
(Silver Medal)

DILIGENCE

Prize: Joseph Whelan

ENGLISH COMPOSITION

Prize: Joseph Whelan

GRAMMAR

Prize: Joseph Whelan

SPELLING

Prize: Augustin Manaigre

BUSINESS CORRESPONDENCE

Prize: Clarence Pollock

COMMERCIAL LAW

Prize: Clarence Pollock

BOOKKEEPING

Prize: Joseph Whelan

ARITHMETIC

Prize: Joseph Whelan

PENMANSHIP

Prize: Clarence Pollock

HISTORY

Prize: Clarence Pollock

TYPEWRITING

Prize: Joseph Whelan

SHORTHAND

Prize: Clarence Pollock

JUNIOR COMMERCIAL

EXCELLENCE

Prize: Georges Barré
 Honorable Mention: John Matulak
 " " George Stedman

DILIGENCE

Prize: John Matulak
 Honorable Mention: Georges Barré
 " " Alcide Lussier

ENGLISH COMPOSITION

Prize: Georges Barré
 Honorable Mention: John Waldbillig
 " " George Stedman

GRAMMAR

Prize: John Matulak
 Honorable Mention: Georges Barré
 " " Aurèle Préfontaine

SPELLING

Prize: Georges Barré
 Honorable Mention: Alcide Lussier
 " " John Matulak

BUSINESS CORRESPONDENCE

Prize: John Waldbillig
 Honorable Mention: Emile Gervais
 " " Albert King

BOOKKEEPING

Prize: John Matulak
 Honorable Mention: John Waldbillig
 " " Aurèle Préfontaine

ARITHMETIC

Prize: John Waldbillig
 Honorable Mention: Georges Barré
 " " Aurèle Préfontaine

PENMANSHIP

Prize: Georges Barré
 Honorable Mention: John Waldbillig
 " " Gérard Dumouchel

HISTORY

Prize: John Waldbillig
 Honorable Mention: Euclide Desautels
 " " Emile Gervais

GEOGRAPHY

Prize: John Waldbillig
 Honorable Mention: Albert King
 " " Emile Gervais

TYPEWRITING

Prize: Georges Barré
 Honorable Mention: Alcide Lussier
 " " Euclide Desautels

SHORTHAND

Prize: Georges Barré
 Honorable Mention: John Matulak

FRENCH

(For French Students)

Prize: Georges Barré
 Honorable Mention: Alcide Lussier
 (Prize of 5 honorable mentions)
 " " Augustin Manaigre

FRENCH

(For English Students)

Prize: Albert King
 Honorable Mention: William Clark

Cours Préparatoire Français

SECONDE ANNEE

EXCELLENCE

Premier Prix:	Paul Poirier
Second Prix:	Ismaël Boivin
Mention honorable:	Denis Racicot
"	Gérard Broussard
"	Hervé Benoit
"	Hervé Gauvin
"	Crawford Landry
"	Arthur Paquin

DILIGENCE

Premier Prix:	Léopold Lévêque
Second Prix:	Hervé Gauvin
Mention honorable:	Azarie Lavoie
"	Henri Beaulieu
"	Arthur Paquin
"	Denis Racicot
"	Paul Poirier
"	Ismaël Boivin

PRECEPTES ET ANALYSE

Premier Prix:	Louis Bonnefoy
Second Prix:	Adélard Senez
Mention honorable:	Hervé Benoit
"	Alphonse Ouellette
"	Arthur Paquin
"	Roland Lévêque
"	Gérard Broussard
"	Ismaël Boivin

ORTHOGRAPHE

Premier Prix:	Arthur Paquin
Second Prix:	Crawford Landry
Mention honorable:	Hervé Benoit
"	Paul Poirier
"	Hervé Gauvin
"	Ismaël Boivin
"	Joseph Guilbault
"	Gratien Tétreault

ARITHMETIQUE

Premier Prix:	Emile Gauvin
Second Prix:	Hervé Benoît
Mention honorable:	Crawford Landry
"	Léopold Lévêque
"	Denis Racicot
"	(Prix de 4 Mentions honorables)
"	Paul Poirier
"	Payment Gagnon
"	Lucien Prud'homme

ANGLAIS

Premier Prix:	Degagné Léo
Second Prix:	Maurice Goulet
Mention honorable:	Paul Poirier
"	Ismaël Boivin
"	Hervé Gauvin
"	Lucien Prud'homme
"	Emile Gauvin
"	Gérard Broussard

LECTURE

Premier Prix:	Paul Poirier
Second Prix:	Maurice Goulet
Mention honorable:	Edmond Gariépy
"	Hervé Gauvin
"	Louis Bonnefoy
"	Arthur Paquin
"	Léopold Lévêque
"	Emile Gauvin

GEOGRAPHIE

Premier Prix:	Paul Poirier
Second Prix:	Gérard Broussard
Mention honorable:	Joachim Régnier
"	Lucien Prud'homme
"	Crawford Landry
"	Payment Gagnon
"	Jean Bourgouin
"	Emile Gauvin

HISTOIRE

Premier Prix:	Crawford Landry
Second Prix:	Paul Poirier
Mention honorable:	Ismaël Boivin
"	Roland Lévêque
"	Hervé Benoît
"	Léopold Lévêque
"	Joachim Régnier
"	Hervé Gauvin

CALLIGRAPHIE

Premier Prix:	Léopold Lévêque
Second Prix:	Paul Poirier
Mention honorable:	Hervé Gauvin
"	Gérard Broussard
"	Lucien Prud'homme
"	Charles Turgeon
"	Willie Lécuyer
"	Ismaël Boivin

PREMIER ANNEE

EXCELENCE

Premier Prix:	Origène Rhéaume
Second Prix:	Léo McCaughan
Mention honorable:	Gabriel Montreuil
"	" Antonio Baril
"	" Louis Danscreau
"	" Alfred Wolfarth

DILIGENCE

Premier Prix:	Lucien Beaulieu
Second Prix:	Thomas Olivier
Mention honorable:	Gabriel Montreuil
"	" Antonio Baril
"	" Gonzague de la Fonchais
"	" Charles Royal

PRECEPTES ET ANALYSE

Premier Prix:	Origène Rhéaume
Second Prix:	Gabriel Montreuil
Mention honorable:	Antonio Baril
"	" Lucien Beaulieu
"	" Denis Goulet
"	" Raoul Carrière

ORTHOGRAPHE

Premier Prix:	Denis Goulet
Second Prix:	Léo McCaughan
Mention honorable:	Raoul Carrière
"	" Origène Rhéaume
"	" Gonzague de la Fonchais.
"	" Alfred Wolfarth

ARITHMETIQUE

Premier Prix:	Raoul Carrière
Second Prix:	Gabriel Montreuil
Mention honorable:	Wilbert Bourque
"	" Euclide Boiteau
"	" Louis Dausereau
"	" Origène Rhéaume

ANGLAIS

Premier Prix:	Origène Rhéaume
Second Prix:	Denis Goulet
Mention honorable:	Wilfrid Royal
"	" Wilbert Bourque
"	" Euclide Moiteau
"	" Raoul Carrière

LECTURE

Premier Prix:	Gonzague de la Fonchais
Second Prix:	Denis Goulet
Mention honorable:	Origène Rhéaume
"	Léo McCaughan
"	Charles Royal
"	Wilfrid Royal

GEOGRAPHIE

Premier Prix:	Antonio Baril
Second Prix:	Denis Goulet
Mention honorable:	Louis Dansereau
"	Alfred Wolfarth
"	Raoul Carrière
"	Origène Rhéaume

HISTOIRE

Premier Prix:	Denis Goulet
Second Prix:	Origène Rhéaume
Mention honorable:	Gabriel Montreuil
"	Wilfrid Royal
"	Raoul Carrière
"	Ovide Gagnon

CALLIGRAPHIE

Premier Prix:	Wilfrid Royal
Second Prix:	Charles Royal
Mention honorable:	Ovide Gagnon
"	Raoul Carrière
"	Denis Goulet
"	Henri Cossette

English Preparatory Course

THIRD YEAR

EXCELLENCE

First Prize:	Panthaleon Slipetz
Second Prize:	Edward Spencer
Honorable Mention:	John Csellé
"	John Kolcum
"	Kenneth Rasey
"	Edouard Lafrenière

DILIGENCE

First Prize:	Edouard Lafrenière
Second Prize:	John Csellé
Honorable Mention:	Matthew Nehring
"	John Kolcum
"	Wilfrid Peltier
"	Edward Spencer

ENGLISH COMPOSITION

First Prize:	Matthew Nehring
Second Prize:	Kenneth Rasey
Honorable Mention:	Edouard Lafrenière
"	Edward Megill
"	Cyril Bowdridge
"	Edward Spencer

GRAMMAR

First Prize:	Edward Spencer
Second Prize:	Kenneth Rasey
Honorable Mention:	Joseph Trohak
"	Peter Roszko
"	John Cselle
"	John Kolcum

ARITHMETIC

First Prize:	Edouard Lafrenière
Second Prize:	John Cselle
Honorable Mention:	Kenneth Rasey
"	Peter Roszko
"	Panthaleon Slipetz
"	William Clark

READING AND RECITATION

First Prize:	Matthew Nehring
Second Prize:	Peter Roszko
Honorable Mention:	John Cselle
"	Edward Spencer
"	Edouard Lafrenière
"	William Clark

HISTORY AND GEOGRAPHY

First Prize:	Edouard Lafrenière
Second Prize:	Kenneth Rasey
Honorable Mention:	John Kolcum
"	Panthaleon Slipetz
"	Peter Roszko
"	Edward Spencer

PENMANSHIP

First Prize:	Joseph Trohak
Second Prize:	Edouard Lafrenière
Honorable Mention:	Peter Roszko
"	John Cselle
"	Matthew Nehring
"	Alexander Weisgerber

SPELLING

First Prize:	John Kolcum
Second Prize:	Matthew Nehring
Honorable Mention:	Edouard Lafrenière
"	Panthaleon Slipetz
"	John Cselle
"	Peter Roszko

FRENCH

First Prize:	Wilfrid Peltier
Second Prize:	Panthaleon Slipetz
Honorable Mention:	Edward Spencer
"	John Cselle
"	John Kolcum
"	John Matulak

SECOND YEAR

EXCELLENCE

First Prize:	Allan Lalonde
Second Prize:	Henri Landreville
Honorable Mention:	Dieudonné Piché
"	Gustave Dechêne
"	Louis Tissot
"	Donat Patenaude

DILIGENCE

First Prize:	Dieudonné Piché
Second Prize:	Louis Tissot
Honorable Mention:	Henri Landreville
"	Gustave Dechêne
"	Dominic Wyrzykowski

ENGLISH COMPOSITION

First Prize:	Gustave Dechêne
Second Prize:	Joseph McDevitt
Honorable Mention:	Thomas Burns
"	Allan Lalonde
"	Louis Tissot
"	Gerald Myers

SPELLING

First Prize:	Dominic Wyrzykowski
Second Prize:	Allan Lalonde
Honorable Mention:	Henri Landreville
"	Thomas Burns
"	Donat Patenaude
"	Gustave Dechêne

GRAMMAR

First Prize:	Dieudonné Piché
Second Prize:	Louis Tissot
Honorable Mention:	Maximilian Schmidt
"	John Baisley
"	Armand Dureault

HISTORY

First Prize:	Allan Lalonde
Second Prize:	Arthur Guilbert
Honorable Mention:	John Baisley
"	Louis Tissot
"	Gustave Dechêne
"	Dieudonné Piché

ARITHMETIC

First Prize:	Dieudonné Piché
Second Prize:	Armand Dureault
Honorable Mention:	Louis Tissot
"	Henri Zastre
"	Alfred Allard
"	Lawrence Murtaugh

READING

First Prize:	Allan Lalonde
Second Prize:	Gustave Dechêne
Honorable Mention:	Dominic Wyrzykowski
"	John Baisley
"	Joseph McDevitt
"	Thomas Burns

PENMANSHIP

First Prize:	Louis Tissot
Second Prize:	Dieudonné Piché
Honorable Mention:	Allan Lalonde
"	Wenzel Holitzki
"	Arthur Guilbert
"	Emile Jobin

GEOGRAPHY

First Prize:	Dieudonné Piché
Second Prize:	Lawrence Murtaugh
Honorable Mention:	Louis Tissot
"	Dominic Wyrzykowski
"	Charles Royal
"	Armand Dureault

FRENCH

First Prize:	Louis Tissot
Second Prize:	Dieudonné Piché
Honorable Mention:	Armand Dureault
"	Emile Jobin
"	Victor Carbonneau
"	Albert Marmin

FIRST YEAR

EXCELLENCE

First Prize:	Leo Seymour
Second Prize:	Arthur Dillon
Honorable Mention:	Joseph Ruml
" "	Victor Carbonneau

DILIGENCE

First Prize:	Leo Seymour
Second Prize:	Arthur Dillon
Honorable Mention:	Joseph Ruml
" "	Victor Carbonneau

GRAMMAR

First Prize:	Victor Carbonneau
Second Prize:	du Ross Beaudoin
Honorable Mention:	Leo Seymour
" "	Ralph Joseph

ENGLISH COMPOSITION

First Prize:	Ralph Joseph
Second Prize:	Arthur Dillon
Honorable Mention:	Leo Seymour
" "	du Ross Beaudoin

READING

First Prize:	Douglas Potter
Second Prize:	Ernest Tracey
Honorable Mention:	Ralph Joseph
" "	Arthur Dillon

BIBLE HISTORY

First Prize:	du Ross Beaudoin
Second Prize:	Victor Carbonneau
Honorable Mention:	Arthur Dillon
" "	Leo Seymour

SPELLING

First Prize:	Arthur Dillon
Second Prize:	Douglas Potter
Honorable Mention:	Victor Carbonneau
" "	Leo Seymour

FRENCH

First Prize:	Thomas Burns
Second Prize:	Allan Lalonde
Honorable Mention:	Michael Kanchir
" "	Ralph Joseph

PENMANSHIP

First Prize:	Arthur Dillon
Second Prize:	Albert Guilbert
Honorable Mention:	Joseph Cusson
" "	du Ross Beaudoin
" "	Joseph Ruml

ARITHMETIC

First Prize:	Leo Seymour
Second Prize:	Albert Marmin
Honorable Mention:	Joseph Ruml
" "	(Prize of 4 honorable mentions)
" "	du Ross Beaudoin

Ont mérité, dans le IIe Cours Préparatoire Français la Calligraphie:

LE DIPLOME PALMER

Henri Beaulieu, Ismaël Boivin, Hervé Gauvin, Maurice Goulet, Crawford Landry, Léopold Lévêque, Paul Poirier, Denis Racicot, Charles Turgeon.

LE CERTIFICAT PALMER

Gustave Dubuc, Payment Gagnon, Willie Lécuyer, Lucien Prud'homme.

Musique Instrumentale

PIANO

1ERE SECTION

Prix:	Emile Lavigne
Mention honorable:	Albert Leclerc
"	"
	Jean Bourgouin

2EME SECTION

Prix:	Wilfrid Peltier
Mention honorable:	Dolor Wyrzykowski
"	"
	Bernard Clavet

3EME SECTION

Prix:	Marius Benoit
Mention honorable:	Ernest Jacques
"	"
	John Cloutier
	(Prize of 6 Honorable Mentions)

VIOLON

Prix:	Alphonse Beauchamp
Mention honorable:	Napoléon Leclerc

ORGUE

Premier Prix:	Orphidas Allaire
Second Prix:	Napoléon Laporte

MUSIQUE VOCALE

SOPRANO

Premier Prix:	Wilfrid T. Peltier
Second Prix:	Emile Gauvin
Mention honorable:	Louis Bonnefoy
"	"
	Wilfrid Maranda

MEZZO SOPRANO

Premier Prix:	Lucien Prud'homme
Second Prix:	Armand Tremblay
Mention honorable:	Edouard Lafféche
" "	Dolor Wyrzykowski

ALTO

Premier Prix:	Joseph McDevitt
Second Prix:	Maurice Goulet
Mention honorable:	Henri Morin
" "	Frédéric Langevin

1ER TENOR

Prix ex aequo:	Antonio de Margerie
	Marcien Beaupré
Mention honorable:	Edouard Lafrenière

2EME TENOR

Prix:	Henri Parent
Mention honorable:	Alfred Brunelle
" "	Joseph Dyk

BASSE

Prix:	Joseph Beaupré
Mention honorable:	John Vaselenak
" "	Joseph Goulet



Dons Offerts au Collège

Les Pères du collège offrent leurs sincères remerciements aux généreux donateurs dont les noms suivent:

Monsieur J.-G. Bouillon, curé d'Elie, une statue.

Monsieur O. Allard, de St-Vital, une statue.

Monsieur Albert Betournay, de St Boniface, plusieurs ouvrages pour la bibliothèque.

Monsieur Fernand Roby, 20 volumes pour la bibliothèque.

Monsieur Eugène Fontaine, 4 volumes pour la bibliothèque.

La Société du Parler Français, 4 médailles.

Monsieur Thomas P. Kelly, \$20.

Monsieur J. Parent, \$10 pour une coupe.

Ont offert des prix de jeux aux élèves pendant l'année:

Son Honneur le juge Prendergast, Messieurs G. Dubuc, J.-B. Crépeau, J. B. Leclerc, A. Gauvin, Frank E. Freeland, T. Pelletier, John Raleigh, H. E. Ledoux, H. Béliveau, H. Chevrier, T. Deegan, Hingston Smith Arms Co., John Leslie, J. H. Ashdown, R. Brown, R. Goulet, Ames-Holden McCready, Ltd., Consolidated Bicycle & Motor Co., Ireton & Chartrand, Russell Lang & Co.

Les Membres de la Congrégation de la Purification de la Sainte Vierge ont offert le nouvel autel de la Sainte Vierge dans la chapelle du collège.

RENTREE

La rentrée aura lieu mercredi le 3 septembre, à 7 heures du soir.

Jeudi le 4 septembre, à 9 heures du matin, messe du Saint-Esprit.

Nous prions respectueusement les parents d'envoyer ponctuellement leurs enfants pour le jour de la rentrée. C'est un grand avantage pour les élèves et pour le collège.

Jeudi, le 15 août, fête de l'Assomption de la Très Sainte Vierge, tous les élèves actuels et anciens sont invités à venir faire la sainte communion au collège, à la messe de 7 heures.

Sainte-Anne-des-Chênes.

le 3 Sept. 1913

}
F.
M.
D.
D.

West Canada Publishing Co., Limited



619 McDermot Ave., Winnipeg, Man.

Laus Deo Semper

L. Boniface

le 4 Sept. 1913

Handwritten notes at the top of the page, including the word "Purchased" and several illegible scribbles.

A. M. D. G.

142
3
426

Handwritten notes at the bottom of the page, including the word "Purchased" and several illegible scribbles.